

# 佐科威：动用国家资金原因 内部收益率低 私企没兴趣建高速路

(雅加达讯) 佐科威总统透露，印尼许多高速公路都是由国家收支预算修建的。多家国营企业获得了建设高速公路的任务，并通过国家注资获得财政支持。

佐科威于10月16日(周三)在跨苏门答腊网络的两条高速公路落成时表达了这一点。该两条高速公路是

英德拉普拉 (Indrapura) - 奇沙兰 (Kisaran) 高速公路和勿东 (Betung) - 登比诺 (Tempino) - 占碑 (Jambi) 高速公路的部分路段。

佐科威解释说：“许多高速公路是由我们的国营企业修建的，许多高速公路也是使用国家收支预算修建的。”

关于在高速公路建设中使用国家收支预算的问题，佐科威表示，这样做是因为政府修建的大多数高

速公路的内部收益率 (IRR) 较低。类似的情况经常发生在跨苏门答腊高速公路网络上。

佐科威还表示，如果内部收益率较低，大多数私人团体将不愿意投资。因此，政府介入修建高速公路。

佐科威说：“如果高速公路内部收益率较低，我们不得不使用国家收支预算。”

他表示，高速公路的建设对于提高印尼的竞争力非常重要。我们必须提高竞争力，以便印尼能够与其他国家竞争。因为基础设施是提高竞争力的驱动力。

他强调说：“我们要有速度，无论是货物配送的速度、物流配送的速度，还有人的流动性。我认为未来的竞争会更加激烈，我们的基础设施存量会更大更好。” (ALW)



佐科威 (左三) 在奇沙兰高速公路收费站视察高速公路的建设。

## 强制满足SNI标准及港口转移 工业部两方法阻止进口产品



雅加达丹绒普禄国际集装箱码头。

(雅加达讯) 工业部长阿古斯有两种方法来阻止进口产品进入印尼。即强制满足印尼国家标准 (SNI) 政策和进口口岸转移。

工业部工业服务政策和标准化局 (BSKJI) 局长安迪·里扎尔迪意识到进口产品对本地产品构成威胁的负面影响。强制性印尼国家标准的放松据是到印尼进口产品大量的原因之一。

安迪于10月16日(周三)在雅加达举行的工信部关于强制实施标准化的规定社会化中表示：“在很多情况下，除了实施强制性印尼国家标准之外，工业部长还预计如何通过把港口

从爪哇移至爪哇以外的方式来阻止消费品进口。”

他说，有一些商品的进口入境点计划移至爪哇以外。其中包括纺织品、电子产品和钢铁产品。

他继续说：“也许女士们先生们可以在媒体上看到，工业部长提议把某些产品，如纺织品、电子产品、钢铁等的港口转移到爪哇以外的港口。”

原因无非是为了阻止在印尼进口产品的泛滥。此外，以便印尼的贸易平衡会重新呈现出积极的趋势。这需要通过监管进口产品来维持。

他说：“为什么？因为这是为

了控制进口。所以这也对我们最近几年的贸易平衡产生了很大的影响，感谢上帝，我们的贸易平衡一直是正数。”

他继续说：“所以这就是需要保持积极的态度，以便进口流量在进入市场时能够更加公平，也许爪哇岛上的市场占70-80%，这是印尼国内市场的一部分。”

此前，工业部指出，与东南亚其他国家相比，我国强制执行印尼国家标准的程度是最低的。事实上，这个数字估计不超过4%。

工业部工业服务政策和标准化局 (BSKJI) 局长安迪·里扎尔迪表示，目前与制成品相关的印尼国家标准数量为5000个。同时，国家标准化局 (BSN) 为1万2000-1万5000个印尼国家标准提供标准认证。

安迪于10月16日(周三)在雅加达举行的工信部关于强制实施标准化的规定社会化中表示：“在与制成品标准化直接相关的1万2000项或1万5000项中，可能只有5000项左右，甚至可能是现有国家标准的三分之一。”

详细内容是，工业领域有5365个印尼国家标准，其中43%分布在测试方法、定义术语和规模领域，36%在产品或制成品领域。此外，另外21%属于原材料行业。(ALW)

## 印尼央行：贸易顺差 支撑经济外部韧性



印尼央行通讯部执行主任拉穆丹 (Ramdan Denny Prakoso)。

(雅加达讯) 印尼央行通讯部执行主任拉穆丹 (Ramdan Denny Prakoso) 表示，央行认为，9月份贸易顺差支撑印尼经济的外部弹性。

中央统计局 (BPS) 数据显示，9月印尼贸易顺差达32.6亿美元，高于8月顺差27.8亿美元。

拉穆丹周三表示，印尼央行认为贸易顺差具有积极意义，可以进一步支持印尼经济的外部弹性。

展望未来，印尼央行将继续加强与政府和其他当局的政策协同，以增强外部抵御能力并支持

国民经济可持续增长。

贸易顺差主要来自非油气贸易记录顺差。9月非油气商品贸易顺差出现高达46.2亿美元的顺差，得到非油气出口209.1亿美元保持强劲的支持。

非油气商品出口积极表现得到制成品出口和钢铁、矿物燃料 (煤炭) 和镍等自然资源类商品出口的支撑。从目的国来看，对中国、美国和印度的非油气出口仍然是印尼出口主要贡献者。

9月，油气贸易逆差减少至13.6亿美元，与油气进口降幅大于出口降幅一致。(美都新闻)

**Cendana 木質檀香**  
**Bagus FRESH AIR FRESHENER**  
HERITAGE SERIES  
**空氣清新劑**

**Sensasi Aroma Menyegarkan di setiap saat**  
时刻散发清新香气

**APLIKASI PENGGUNAAN / 推荐放置于:**

- TOILET 洗手间
- RUANGAN 房间
- MOBIL 车辆

www.bagusgroup.com 关注我们: @ bagus.idn

官方电商合作平台: Shopee tokopedia Lazada

附近超市、便利店有售  
Tersedia di Supermarket & Minimarket terdekat anda

AEON, NAGA, LOTTE Mart, LOTTE Grosir, hypermart, Alfagift, JAKARTIA, Duta Buah, Kemanggis, PUJASARI, BENNY mart, Shopee, tokopedia, Lazada



佐科威主持北苏门答腊劳西梅大坝启用仪式。

# 佐科威主持 苏北劳西梅水坝启用

(被苏门答腊讯) 0月16日, 佐科威总统位于北苏门答腊省德利沙当县主持劳西梅水坝启用仪式。这是佐科威十年执政期间建设的第47座大坝。劳西梅大坝将为居民带来很多重大好处, 能减少棉兰市和德

利沙登县的洪水, 还可以为两地提供原水, 并灌溉大坝周围的稻田。该大坝建于2018年, 耗资1.76万亿印尼盾。该坝库面积125公顷, 库容2100万立方米。佐科威希望, 随着劳西梅大坝正式投入运营, 北苏门答腊人民很快就能感受到其好处。劳西梅大坝是政府在全国各地

建设水利基础设施的努力一部分。政府继续强调通过可持续基础设施发展改善社区生活质量的承诺。陪同佐科威总统出席仪式交通部长布迪、北苏门答腊省代理省长阿古斯、德利沙当县代理县长威立雅、公共工程和住房部自然资源司司长鲍勃等官员。(美都新闻)

## 佐科威主持 两条跨苏门答腊高速公路通车仪式



跨苏门答腊高速公路。

(雅加达讯) 10月16日, 佐科威总统位于北苏门答腊省主持两条跨苏门答腊高速公路路段的通车仪式, 即因德拉普拉-基萨兰第2段及勿洞-占碑路段的巴永伦西尔-坦皮诺。通车仪式在北苏门答腊省基萨

兰收费站举行, 这是佐科威总统对北苏门答腊省工作访问的议程之一。已正式投入运营的巴永伦西尔-坦皮诺高速公路是占碑省一条长34公里的三段高速公路, 耗资5.6万亿印尼盾。这条高速公路建于两年

前, 是跨苏门答腊收费公路一部分。与此同时, 因德拉普拉-基萨兰高速公路于2018年建成, 投资额达6.32万亿盾, 全长47.75公里, 由两段组成, 即第1段因德拉普拉-里玛布鲁, 全长15.6公里和第2段里玛布鲁-基萨兰, 全长32.15公里。佐科威表示, 这条高速公路将给地区带来竞争力, 并将在北苏门答腊和占碑创造新的经济增长点。随着这条主要的跨苏门答腊高速公路竣工, 希望能加快人员、货物和物流的流动。随着旅行时间的加快, 每个地区都能与其他国家竞争。佐科威介绍, 迄今为止, 多方认为国家高速公路只是由私人团体用私人预算建造。事实上, 许多高速公路是由私营公司利用投资系统修建的, 也有很多高速公路是由国有企业和国家收支预算修建。如果内部回报率(高速公路投资可行性)仍然较低, 那么国家收支预算必须纳入融资之中。(美都新闻)

## 普拉博沃内阁部长候选人 接受资格测试

(雅加达讯) 10月16日, 为了确保内阁阵容的专业, 当选总统普拉博沃召集内阁部长及副部长候选人, 接受资格测试。据了解, 尽管内阁组合已进行了适当人选的测试工作, 但普拉博沃仍致力于亲自挑选部长, 以便将合适的人放在合适的位置。部长候选人、副部长候选人和机构领导人于10月16日8点聚集普拉博沃位于西爪哇省茂物市的官邸接受资格

测试。当选副总统吉布兰确认出席资格测试。普拉博沃之前召集了48名部长候选人、59名副部长候选人, 以及机构负责人候选人。他们确认将接受资格测试。部长、副部长候选人不仅来自支持普拉博沃的印尼先进联盟, 也有来自联盟以外的知名人物, 包括学者、企业家、志愿者和活动人士。(美都新闻)



候选总统普拉博沃召集内阁部长及副部长候选人以接受资格测试。

## 普拉博沃召集副部长候选人 佐科威回应

(雅加达讯) 当选总统普拉博沃于10月15日在雅加达克达内加拉官邸, 召集将被纳入其政府内阁的一些副部长候选人。佐科威总统就普拉博沃召集一些内阁部长候选人一事做出回应。国内许多知名人物, 包括国有企业副部长卡尔迪卡、《外交部》副部长帕哈拉、专业集团党政治家克里斯蒂娜、印尼团结党政治家伊里亚娜、及国家竞选团队专家委员会布迪曼、著名艺人拉菲、前羽毛球运动员陶菲克等, 15日陆续抵普拉博沃的官邸。此前, 大印尼行动党日常主席苏夫米透露, 当天将比作天召集更多的社会各界人士。并称, 与普拉博沃会面的副部长和机构领导人候选人都是专业人士, 并确实被提名成为未来五

年的内阁官员。此前, 共有49名内阁部长候选人被召集抵达普拉博沃的官邸。佐科威总统15日下午在亚齐省主持使命大厦落成仪式后就有关普拉博沃召集一些内阁部长候选人一事做出回应。佐科威表示, 组建内阁是总统的决定。佐科威表示, 这是总统筹备内阁的特权。无论普拉博沃选择谁进入他领导的新政府内阁, 他都会尊重。佐科威指出, 从先进印尼内阁中召集16名部长肯定是经过多方面考虑, 而且是基于普拉博沃过去5年担任国防部长与多位部长互动的经验。总统称, 召集印尼内阁部长前往是政府延续的一种体现。(美都新闻)



其中被普拉博沃召集的人选。

## 国会召开2024-2025年度 第三次国会全体大会

(雅加达讯) 国会议长普安15日早上主持了由374名国会议员出席的2024年至2025年年度第三次国会全体大会, 并正式决定各派系的数量和成分。国会本周二早上举行的全体大会, 达成了有关国会委员会组成的三项协议, 第一, 国会委员会组成数量增加为10个。第二, 国会委员会组成的各派系成分。第三, 为各委员会组成成分派系, 进行主席和副主席分配。而其中讨论的重点之一是将委员会的

数量增至13个, 以迎合普拉博沃-吉布兰新政府的部委数量相协调, 同时也为了改善国会的监督职能。普安说: “根据上次2019年13号法令的改善, 及2024年10月14日国会领导和派系领导咨询会议结果, 达致国会委员会组成成分, 它们是委员会、审议机构、立法机构、国家公务员管理机构、众议院议会间合作机构、荣誉法庭理事会、特别委员会、社区意愿机构。”(HAR)

国会大楼。



## 美中市场对印尼珠宝业 有很大兴趣



工业部中小型及各种工业 (IKMA) 总干事蕾妮·雅妮塔。

(雅加达讯) 工业部表示, 印尼珠宝产品在美国和中国两个超级大国市场受到广大的喜爱。工业部中小型及各种工业 (IKMA) 总干事蕾妮·雅妮塔指出, 这一点可以透过贸易地图数据看出, 印尼在最大珠宝出口国中排名第12位, 市占率为2.4%, 主要市场为美国和中国。蕾妮周二(15日)在雅加达说: “印尼珠宝业在增加印尼出口价值方面发挥着重要作用。”她表示, 国内珠宝行业的巨大市场兴趣和出口贡献, 是由于目前通过传统(实体)和线上

方式进行贵金属购买和销售交易的各种平台的存在, 为消费者提供了更方便的服务。而贵金属产品的多样化, 现在有各种尺寸可供选择, 范围从0.001克到100克不等, 也为国际和国内社会选择投资产品提供了更大的弹性。蕾妮说: “这对增加贸易价值并鼓励人们更积极地投资贵金属产生积极影响。”她续称, 为了鼓励增加该部门的出口, 工业部已提供国际规模的珠宝业展览设施, 即将于2024年10月10日至13日举行的2024年泗水国际珠宝展(SIJF)。工业部化学、服装和工艺品杂项工业与中小型工业事务主任阿勒善德拉·阿莉·察赫雅妮表示, 多达20家受辅助的珠宝中小型工业获得在今年泗水国际珠宝展展会便利, 以吸引国际买家的兴趣。阿勒善德拉说: “这些参与者通过了从遴选到策划过程的一系列阶段, 分别来自不同地区, 包括雅加达、万丹、中爪哇、东爪哇、西努沙登加拉、峇厘和南加里曼丹。”他指出, 2024泗水国际珠宝展除了有珠宝业者参加外, 还有来自制造商、分销商、商店、机械公司、设计师和当地工匠等支持工业部门的人士参与。这是中小企业拓展业务网络和市场的绝佳论坛。工业部数据显示, 2024年1月至8月, 印尼珠宝及贵重物品出口额达394万美元, 较2023年同期的340万美元累计成长15.98%。(KP)

# 普拉博沃免费营养餐纲领取得成功 农业部正制定提供肉蛋路线图

(雅加达讯)农业部与相关部委/机构和各种商业参与者一起正在制定提供肉类、牛奶和鸡蛋的路线图，以支持前任总统普拉博沃提出的免费营养餐纲领。

农业部畜牧和动物卫生总局局长阿贡·苏干达于周二表示：“这一举措支持免费营养膳食纲领，这是国家提高民众营养质量同时降低发育迟缓率努力的一部分，符合‘2045年印度尼西亚黄金’的愿景。”

阿贡强调了跨部门支持对于实现行动计划目标的重要性。

他说：“只有相关各方的充分承诺，这一行动计划和速赢行动才能取得成功。”

他继续说，路线图的制定是农业部长阿姆兰的直接指示，是农业部责任和问责的措施。

他表示，路线图的数据来自中央统计局(BPS)和其他官方来源，因此可以成为准确和相关政策的基础。

他还表示：“我们希望这一举措将对实现‘2045年印度尼西亚黄金’目标产生积极影响。”

农业部长畜牧产品下游局专家阿里·阿古斯强调说，这非常适合发展畜牧业。

他说：“现在是鼓励畜牧业成为当地经济和农村经济的驱动力之一的时候了。”

他还强调了在制定路线图时仔细规划预算以及与国家发展规划署(Bappenas)密切合作的重要性。

阿里解释说：“各方的支持非常宝



支持免费营养餐，农业部制定提供肉蛋路线图。

贵，我们感谢在此过程中建立的所有合作。”

国家发展规划署粮食和农业主任扎罗特·因达托强调需要优先选择要开发的动物食品商品。

他说：“我们需要在产量和提高生产率方面制定明确的绩效指标和目标，作为对公共责任的措施。”

扎罗特还强调了通过国内生产满足国内需求的重要性，这需要在各部委、机构、企业参与者和协会的支持下，在农业部制定优先活动。

他还表示：“考虑到资源有限，专注于战略领域和适当的预算分配是非常必要的。”

他还提到需要对融资计划进行评估，考虑到国家收支预算和地方收支预算的局限性，因此确实需要私营部门的作用。

扎罗特解释说：“这一路线图需要共同监督，以便通过明确的阶段、活动和地点，通过可衡量的指标实现设定的目标。”

我希望，农业部、相关部委/机构和企业参与者之间的密切合作会确保免费营养餐纲领的有效运行。

除此之外，他还希望该纲领能够应对粮食供应的挑战，并支持国家粮食安全，实现印尼的繁荣和独立，符合“2045年印度尼西亚黄金”的愿景。

(ALW)



## 苹果未履行投资承诺 印尼恐禁售iPhone16

(雅加达讯)苹果新机iPhone16系列上市近一个月了，但至今仍未进入印尼市场。市场传出，苹果新机iPhone16至今未能在印尼推出、还被禁售，主要是2大原因造成，包括“国产化率”以及承诺的投资未到位。

对此，印尼工业部长表示，主要是因为iPhone 16尚未通过TKDN认证。此前，苹果已获得所需认证，但该证书现已过期，而且该公司也未能履行投资承诺。印尼政府要求苹果更新内容要求认证并于该国进一步投资，否则iPhone 16将无法在当地销售。

据报导，苹果实际投资额为1.48兆印尼盾(约4亿令吉)，远低于之前承诺的1.71兆印尼盾(约4.7亿令吉)。

具体来说，印尼当局要求

手机厂商在当地的投资和生产必须达到一定的比例，手机产品中必须有一定比例的零部件和材料是来自于印尼本地，只有满足这一要求，才能够通过TKDN认证，获得在当地市场销售的资格。

禁售措施恐成“风向球”

目前苹果iPhone 16系列手机的国产化率显然未能达到这一标准，因此被印尼当局直接禁售。

市场认为，印尼当局对苹果iPhone 16系列的禁售措施，恐成为“风向球”，其他国家可能对外资企业的投资进行更严格的审查，要求其在当地进行一定规模的投资，才能够获得市场准入资格。这无疑给国际手机市场带来了一定的挑战，也增加了手机厂商的运营成本。



凯桑与夫人艾莉娜。

## 佐科威幼子女儿出生

(雅加达讯)佐科威总统幼子即印尼团结党主席凯桑(Kaesang Pangerap)与其夫人艾丽娜(Erina Gundono)的第一个孩子，于10月15日早上7时02分出生。

印尼团结党主席凯桑解释说，他女儿的名字是由他的妻子取的。贝彬嘎(Bebingah)取自爪哇语，寓意着令人快

乐的意思。桑丹萨哈玉(Sang Tansahayu)是指言语、容貌、一切都很美的人。

与此同时，为艾丽娜接生的医生之一伊万(Ivan Rizal Simi)表示，她是剖腹产顺利生下胎儿。而恢复过程大约需要一到两天。目前，艾丽娜和她孩子的健康状况一切良好。

(HAR)



央行行长佩里(Perry Warjiyo)。

## 印尼央行 维持利率为6.00%不变

(雅加达讯)印尼央行决定，维持7天逆回购利率为6.00%不变。

央行行长佩里(Perry Warjiyo)10月16日在记者会上公布，行长委员会会议(RDG)决定保持7天逆回购利率的6.00%不变。此外，印尼央行也将存款利率维持在5.25%，贷款利率维持在6.75%。

佩里表示，维持利率决定与货币政策立场以确保在2024年和2025年通胀率控制在2.5±1%的目标范围内，政策重点是加强印尼盾的稳定，以控制输入性通胀并减轻不确定性对全球金融市场的影响。

央行还继续奉行宽松的宏

观审慎政策以支持经济可持续增长，继续推行宽松政策，鼓励银行向企业和家庭提供信贷。此外，将继续加速支付系统数字化，以扩大数字经济和金融普惠，包括中央和地方政府金融交易的数字化。

印尼央行继续加强货币、宏观审慎和支付体系政策组合，以维持稳定并支持可持续经济增长。

与此同时，支付系统政策也旨在鼓励增长，特别是在贸易和中小微企业领域，加强支付系统行业基础设施和结构的可靠性，以及扩大对支付系统数字化的接受度。

(美都新闻)

## 规定饮食清真认证期限到 印尼将检查清真标签



(雅加达路透电)印度尼西亚10年前宣布实施食品和饮料须贴上清真认证标签，如今期限已到，当局将从星期五(10月18日)开始到商店检查清真标签。

以回教徒占多数的印尼，为了遵循回教教规，在2014年发布清真认证法令，规定指定的食品、药物、化妆品、化学和生物产品，以及食品处理和包装等须获得清真认证。

回教法禁止食用猪肉或含酒精等食品，而只有按照规定的方法屠宰的

动物才能食用。

最早生效的产品种类是食品和饮料与相关服务，当局给予有关商家遵守清真认证的期限至星期四(17日)。

印尼贸易官员莫加说，当局计划于星期五开始到餐馆或商店进行检查，并向缺乏明确标签的商品生产商发出正式警告。

“我们将对不合规行为采取措施，因此我们敦促进口商立即注册，以获得清真标签。”

他说，如果发现不合规的情况，这类产品将从商店下架，但没有设定时限。

印尼食品和饮料行业协会主席阿迪·卢克曼说，400个成员中大部分已遵守规定，但一些餐馆和酒店面临困难，因为当局需要时间检查菜单。

美国商会常务董事鲁迪说，一些商会成员希望成为印尼清真产品市场的一部分，但仍然遇到复杂的供应链和缺乏明确指导方针的问题，可能会导致贸易中断和成本上升。

她说，美国商会正就此事与政府进行谈判，同时呼吁更多外国认证机构加快对国外产品和原材料的检查，以帮助受影响的美国商会成员。

根据印尼法律，未获得认证的产品或餐馆须声明不符合回教法，而这个举措可能会打击销量。

印尼宗教部属下回教食品认证局(BPJP)负责人阿奇·伊尔罕说，当局已要求政府对食品和饮料行业使用的一些原材料和小型企业的产品给予两年豁免，但总统尚未签名批准这项要求。

由于印尼候任总统普拉博沃将于星期天(20日)宣誓就职，目前尚不清楚能否及时发布此类豁免。总统办公室没有对此作出回应。

过去几年，印尼开始推进回教的保守教规，对国内娱乐到银行等各个行业的经济带来重大影响。

## 雅万高铁延至泗水方案 由新政府决定

(雅加达讯)雅加达至万隆高铁项目取得成功后，政府计划将高铁线路延伸至泗水。交通运输部铁路司长表示，到目前为止，实现高铁路线延伸至泗水仍处于可行性研究(FS)阶段。

很明显，现在他们仍在研究雅加达-万隆-泗水高铁可持续性的FS(可行性研究)，他们仍在这样处理。他无法确认雅加达-泗水高铁项目的可行性研究何时完成，但他估计可以在今年年底完成，这项可行性研究对于确定快速列车将经过哪些路线或区域非常重要。这是运营商做的，今年应该作为政府的研究课题来完成，因为这样做是为了保证所走的路线是经过北边的、中心或通过南部。

考虑到佐科威总统政府的任期将于今年10月20日结束，雅加达-泗水高铁项目是否继续下去的命运很可能取决于当选总统普拉博沃的政府。

当被问及该项目是否只能在下



一届政府实施的可能性时，他对此表示肯定。到泗水的快速列车路线延伸(trace)的实现仍在等待PT Kereta Cepat Indonesia China(KCIC)的实现，因为KCIC会进行预可行性研究和可行性研究。如果

这两件事都完成了，政府才能参与确定前往泗水的高铁路线。

他们(KCIC)有一个FS，然后将发布建议的路线，然后交通部将对其进行审查，路线的确定取决于交通部。

# 中国援建巴基斯坦新机场竣工 李强参加仪式

(伊斯兰堡讯)正在巴基斯坦访问的中国总理李强，参加了中国出资援助建造的机场竣工仪式。该机场位于动荡的俾路支省，中国的利益经常成为分裂主义分子的攻击目标。

法新社报导，李强没有前往俾路支省，但他周一在大约2000公里外的首都伊斯兰堡，出席瓜达尔新国际机场仪式上瓜达尔机场项目的竣工仪式。

该机场毗邻瓜达尔港，而瓜达尔港是耗资数十亿美元的中巴经济走廊的基石项目，连接中国新疆维吾尔自治区和巴基斯坦海岸。

李强在仪式上称：“中方愿同巴方一道继续努力，坚持共商共建共享。”巴基斯坦总理夏巴兹也在现场为竣工主持。

一名不愿透露姓名的航空官员告诉法新社，该机场尚未开放让航班起降。他告诉法新社：“该设施现已准备好投入运营，但尚未投入运营。”

李强周一开始对巴基斯坦进

行为期4天的访问，并举行双边会谈。他还将参加周二和周三在伊斯兰堡主办的上海合作组织峰会。

中国一直是伊斯兰堡最可靠的外国合作伙伴之一，随时提供财政援助来帮助这个经常陷入困境的邻国。

但在过去3年里，发生了多宗针对中巴经济走廊计划的武装分子攻击事件，并造成20多名中国



公民死亡，两国关系因此变得紧张。

本月早些时候，一个工程师车队在卡拉奇遭遇致命袭击，两名中国公民丧生。俾路支武装分子声称对这次袭击负责，并指责巴

基斯坦政府将该地区的财富拱手让给外来者。

夏巴兹称：“我想向你们保证，我将与你们密切合作……促进巴基斯坦中国人民的和平与安全。”



## 中资企业车队遭袭 李强要求巴基斯坦保障在巴中国人安全

(北京综合讯)巴基斯坦上星期发生自杀式爆炸袭击导致两名中国人遇难。中国总理李强星期一访问伊斯兰堡时，要求巴方继续为中国企业提供良好营商环境，全力保障中国人员、机构、项目安全。

据中新社报道，李强当地时间星期一(10月14日)在与巴基斯坦总理夏巴兹举行会谈时指出，中国坚定支持巴基斯坦反恐斗争，愿帮助巴方加强反恐能力建设。

李强说，中方愿同巴基斯坦打造中巴经济走廊“升级版”，加快推进铁路、公路、港口等领域重大项目建设，加强产业融合发展，深化农业、矿业、信息技术、能源等领域务实合作。

夏巴兹说，巴政府对在巴中方人员近期遭恐袭遇难再次表示深切哀悼，承诺将全力缉凶反恐，保障中方人员、机构、项目安全。

巴基斯坦卡拉奇国际机场附近上星期天(6日)发生自杀式爆炸

袭击，导致三人死亡，包括两名中国公民；另有一名中国公民和约十名巴基斯坦人受伤。巴基斯坦分离主义组织“俾路支解放军”随后宣布对此次事件负责。

中国驻巴基斯坦领事馆微信公众号发布声明称，遭遇恐怖袭击的是卡西姆港发电有限公司的车队。这家中资企业计划在卡拉奇附近的卡西姆港兴建两座煤电站，项目为“中巴经济走廊”的一部分。

中国领事馆称，已敦促巴方对袭击事件进行彻查，严惩凶手，同时务必采取切实有效措施，全面确保在巴中国公民、机构和项目的安全。

这是巴基斯坦今年第四起针对中资项目人员的袭击，再一次给中巴经济走廊的发展蒙上阴影。今年3月，巴基斯坦一周内发生了三起针对中资项目的重大袭击。其中一次造成五名中国人死亡。(联合早报)



## 台湾拟送中国一对梅花鹿 取名“和和”“平平”

(连江县16日讯)台湾财团法人海峡交流基金会(海基会)罗文嘉周三在马祖大坵岛表示，正在规划赠送一对梅花鹿给对岸，将取名“和和”、“平平”，拟透过海峡两岸关系协会(海协会)协调、联系福州动物园。台湾中央社报导，罗文嘉表示，马祖北竿大坵岛现有约200只梅花鹿，从大坵岛望过去，可以看到1996年台海导弹危机“同岛一命”高登岛，再过去是中国福建黄岐半岛，从大坵岛抵达对岸约10公里，希望这一条路是条和平之路。

罗文嘉提到，除了和平之路，希望也有和平之鹿，尽管对岸不断地派送军舰军机骚扰台湾，仍希望展现和平诉求，期望透过两岸海协会，协调送出一对梅花鹿到对岸福州动物园。

罗文嘉强调，这个和平之鹿代表台湾对于和平价值跟信念的追求，将来对岸民众去福州动物园参观，将可以看见来自台湾的梅花鹿，拟将这两只梅花鹿取名“和和”、“平平”，将来也可以生下小鹿，就会有更多的和和与平平。

罗文嘉指出，马祖作为对岸观光交流景点之一，希望中国朋友来到马祖，来到大坵岛，也可以看到很多的和和与平平；“和和”、“平平”代表台湾人的心愿，也代表了台湾的价值。

海协会于2016年5月21日表示，在“九二共识”基础上推动两岸协商谈判的主张和诚意不会改变；只要海基会得到授权，向海协会确认坚持“九二共识”这一体现“一个中国原则”的政治基础，两会授权协商和联系机制就能得以维系。

## 中国两头大熊猫 抵达美国华盛顿动物园

(华盛顿讯)美国华盛顿国家动物园当地时间周二宣布，大熊猫“宝力”和“青宝”已于当天上午安全抵达华盛顿国家动物园。

中新社报导，华盛顿国家动物园在其网站发布消息称，“宝力”和“青宝”乘坐的专机于当天上午抵达华盛顿附近的杜勒斯国际机场，两只大熊猫于上午11时30分来到华盛顿国家动物园，开启为期10年的旅居生活。

此次两只大熊猫乘坐的专机由中国成都起飞后经停美国阿拉斯加加油，之后抵达华盛顿，飞行总时长约19小时。

华盛顿国家动物园主管史密斯表示，“我们团队一直在为熊猫的到来做准备，热烈欢迎‘宝力’、‘青宝’来华盛顿”。史密斯向中国同事、运送大熊猫的美国联邦快递等表示感谢，并称“很高兴开启熊猫保护项目新篇章”。

“宝力”和“青宝”分别出生于2021年8月和2021年9月。其中，“宝力”的妈妈是出生在华盛顿国家动物园的“宝宝”，它的外祖母是在华盛顿国家动物园旅居20余年的“添添”和“美香”。

明年1月24日向公众开放

据园方透露，大熊猫“宝力”和“青宝”将按照规定在动物园大熊猫馆的室内区隔离至少30天，自12月中旬开始向志愿者、会员等举行小规模展出，以便让大熊猫逐步适应有游客的氛围，并定于明年1月24日正式向公众开放。

据悉，本月初，华盛顿国家动物园



派出4名饲养员和兽医到中国参与两只大熊猫的饲养管理和疾病防治工作。中国大熊猫保护研究中心派出两名饲养员和兽医，将在华盛顿国家动物园陪伴大熊猫尽快适应新环境。

目前，华盛顿国家动物园已对大熊

猫居住场馆进行了改造提升，更新了草坪、水池等，还增加了攀爬设施。

对于大熊猫的到来，美国民众在社交媒体表达了兴奋之情。多位美国民众表示，“已经迫不及待与大熊猫见面”。



## 老师校园内驾车碾毙7岁女童2学生伤 母心碎哭喊：还我女儿

(长沙讯)中国湖南省洪江市近日发生一起令人震惊的事件。一名谭姓男教师在幼儿园内驾车时，意外撞死了一名7岁的女童，并造成另外两名学生受伤，随后被送医治疗。家长在得知噩耗后，控诉校方并未依法管理校内交通，悲痛直呼“给我公道，还我女儿！”

中国媒体报导，这起校园悲剧发生于12日早上10点，地点位于湖南省洪江市雪峰镇的一所幼儿园。该幼儿园的一名39岁谭姓男教师，因为筹备运动会而在校园内驾驶汽车搬运设备。不幸的是，他在此过程中意外撞死一名7岁女童，还撞伤了另外两名学生，造成了1死2伤的悲剧发生。

死者母亲在社交媒体上发布了视频，质疑校方

为何允许私人车辆进入校园。她崩溃表示，这扇小小的门成了我和女儿之间的阴阳之门，我一夜之间就失去了天上的星星，她才只有7岁啊！”她呼吁相关部门彻查此事，并要求给予家属一个公道。

母亲表示，孩子自小就由外公外婆照顾。经过多年辛苦，终于将孙女养到7岁，却不幸遭遇车祸，让一家人瞬间天人永隔。死者的外婆因无法承受失去孙女的痛苦，瞬间白发苍苍，悲声呼喊“孩子就这样没了”。

事件曝光后，引起网民强烈谴责，“已经有前车之鉴了为什么还会发生这种事”“幼儿园内开车，这老师一点安全意识都没有”、“多少起了？太心痛了，这些人太自以为是了。”

## 设台独举报邮箱 中国国台办：已收到数百条线索

(北京讯)中国国务院台湾事务办公室(国台办)发言人陈斌华周三表示，在设立台独顽固分子的举报邮箱后，至今已收到数百条举报线索，并称会与有关部门进行核查，但是如何验证是“内部工作”。

台湾中央社报导，中国国台办周一宣布，对民进党立委沈伯洋、前联电董事长曹兴诚与“黑熊学院”列入“台独顽固分子”清单。在周三的国台办记者会上，陈斌华宣称，对他们进行惩戒是“捍卫国家主权和领土完整、维护两岸同胞切身利益”的“正义之举”。

陈斌华并指，希望台湾民众“自觉与‘台独’顽固分子划清界线”，与中国民众携手推动两岸交流合作、融合发展。

陈斌华又表示，在设立台独顽固分子的举报邮箱后，两岸民众以“实际行动”响应依法惩独“正义之举”，目前已经收到数百条的举报线索。

他表示，“对群众举报，我们会与有关部门对其进行认真核查甄别，至于如何验证是内部工作”。

台湾总统赖清德本月10日发表任内首次“双十节”演说，中国方面批评是“新两国论”，充斥对抗思维，并在周一宣布“联合利剑-2024B演习”，以及对沈伯洋、曹兴诚与黑熊学院实施“惩戒”。

有媒体进一步询问，当天台股与中国股市最终未有太大影响，两岸民众对于军演已感忧虑又麻木，陈斌华则回应，“当天台股(早盘)震荡下跌，引起投资者紧张忧虑，也引发台湾社会的关注，这是事实”。

他表示，“要和平、要发展、要交流、要合作”是台湾主流民意，并指民进党政府谋独挑衅，蓄意升高两岸紧张局势，危害台海和平，与台湾主流民意背道而驰，“这也是事实”。

中国解放军周一清晨宣布进行环台“联合利剑-2024B”军演，台股当天开盘震荡下跌，早盘最低至22799点，下跌102点。不过，台北股市最终收盘涨73.65点，为22975.29点，涨幅0.32%。

(东方日报)



### 俄男海上漂流两个月奇迹获救 同船哥哥与侄子已丧命

(莫斯科讯)俄罗斯一名男子在一艘充气船上漂流两个月后获救，船上另一名男子和一名少年丧命。法新社报导，检察官周二称，两名男子和一名15岁少年，于8月9日从远东哈巴罗夫斯克地区出发前往萨哈林岛。“一段时间后，与他们的联系中断，他们的船只位置不明。”

检察官说：“10月14日晚上10时左右，这艘船在经过一艘渔船时被发现……两人丧命，一人幸存，他正在接受治疗。”

这艘小艇是在鄂霍次克海被发现，距离出发地点约1000公里。

检察官发布了一段视频，显示穿着救生衣、留着胡须的幸存者，对渔民大喊“我的力气剩下不多了”，但他还是设法抓住了一根绳子。

根据俄新社，这名幸存者叫皮丘金，他的49岁哥哥谢尔盖和15岁的侄子伊利亚已经丧命，遗体就在船

上。他们失踪几天后，俄罗斯救援人员曾使用直升机和飞机展开搜救，怀疑这艘船被洋流带到了堪察加半岛。根据俄新社报导，发现皮丘金的渔船船主阿雷科夫表示，他“情况严重、瘦弱，但意识清醒”。

据报，这艘船在格林威治标准时间周二早上8时30分(大马时间下午4时30分)停靠在远东城市马加丹，皮丘金被担架抬走。

皮丘金的妻子叶卡捷琳娜告诉俄新社，“这是一个奇迹”，并指他们所带的食物和水只够维持两周。她表示，丈夫约100公斤的体重帮助他生存。俄罗斯电视台报导，他的体重少了50公斤。皮丘金和哥哥来自西伯利亚的乌兰乌德，但皮丘金在萨哈林岛担任司机。小报《共青团真理报》引述他们亲戚的话报导，他邀请了他的兄弟和侄子来拜访，他们计划出海去看鲸鱼。

### 突现“神秘黑球” 悉尼2知名海滩关闭

(悉尼16日讯)大量来历不明的神秘黑色焦油状球体，被冲上澳洲悉尼两个知名海滩，促使救生员拉起了封锁线。法新社报导，兰德威克市市长帕克周三表示，“神秘的黑色球状碎片”周二下午开始出现在库吉海滩，这让澳洲当局一头雾水，忙着找出它们可能是何物以及它们可能来自哪里。通常挤满人的海滩上，散落著数以百计高尔夫球和板球大小的球体。有几只海鸥在球体中徘徊、啄食和观察。库吉海滩附近的戈登湾，是一个以浮潜和钓鱼而闻名的水生保护区，但也因为发现了这些球体而关闭。“现阶段，尚不清楚这些(球体的)材料是什么。”帕克在社交媒体帖子中称：“然而，它们可能是‘焦油球’，是当石油与碎片和水接触时形成，通常是石油泄漏或渗漏所造成。”

# 俄防长访华 料向北京通报俄乌战况

俄罗斯国防部长别洛乌索夫访问北京，先后与中共中央军委副主席张又侠和中国国防部长董军举行会谈。专家认为，别洛乌索夫此行主要是向中国通报俄乌战场态势，以及在下周金砖国家峰会召开前与中国协调立场。



别洛乌索夫星期一(10月14日)抵达北京，董军为他举行欢迎仪式，并陪同检阅中国人民解放军仪仗队。这是时隔五个月，别洛乌索夫再次访问北京。

俄罗斯总统普京今年5月率别洛乌索夫等高官访问北京，当时与中国国家主席习近平同意深化“新时代全面战略协作伙伴关系”，并在相关联合声明里十余次点名批判美国的霸权行径。

据中国国防部网站消息，董军在会谈中说，中俄关系达到历史最高水平，堪称大国关系典范，希望两军深化战略协作，提升合作质效。

张又侠星期二(15日)会见别洛乌索夫时称，希望双方保持高层密切交往，深化拓展两军关系，“捍卫各自国家主权、安全和发展利益”，携手维护国际和地区和平稳定。

俄新社星期二报道，据别洛乌索夫描述，他与张又侠的会谈“非常具有实质性”。

据俄罗斯国防部网站消息，别洛乌索夫在北京指出，俄中军事合作是提高国防能力、维护全球和地区稳定的重要因素，两国军方“对当前全球形势有相同的评估，对必须共同采取的措施有着相同的理解”。

据俄罗斯卫星通讯社报道，别洛

乌索夫指出，在普京和习近平的努力下，俄中建立了战略伙伴关系。他强调：“我们的任务是加强并发展该关系。”

别洛乌索夫还说，今年俄中庆祝建交75周年，2025年庆祝苏联卫国战争和中国人民抗日战争胜利80周年。他说：“我们有着共同的历史，一起走过了漫长的道路。我们满怀信心地展望未来。”

俄罗斯军事问题专家郭宣接受《联合早报》采访时分析，别洛乌索夫此行的首要任务，是向中国通报乌克兰正面战场和库尔斯克战场的情况，并分享俄军关于下一步局势的预测。

俄军上周开始对乌克兰攻占的库尔斯克地区，发起第二波反攻，并于星期一夺回格卢什科沃方向的乌占区。在乌克兰东部，俄军近期拿下了南顿涅兹克地区的要塞乌戈列达尔，并分三路向乌军的补给中心波克罗夫斯克推进。

郭宣研判，俄军若保持现在的猛烈攻势，势必会在11月美国总统大选之前重创乌军，这会引发美国和北约的强烈反应。值此关口，俄罗斯高层需要寻求中国等国的理解和支持。

金砖国家峰会下周将在俄罗斯喀山召开，习近平料将前往出席，并与普京再次会面。郭宣认为，为金砖峰会打前站，也是别洛乌索夫此行的重要使命。他将通报俄罗斯相关立场和举措，寻求双方在重要议题上的共同点。

郭宣还指出，别洛乌索夫也会总结俄中两军、海警联合演练的经验，并为下一步的联合演练做准备。

中俄9月在日本海与鄂霍次克海举行“北部·联合-2024”海军演习，两国海警舰艇也首次进入北冰洋海域联合巡航。7月，中俄轰炸机编队首次出现阿拉斯加附近。

别洛乌索夫抵达北京当天，俄国防务部披露正在太平洋西北部进行联合巡航的俄中海军舰队，进行了反潜与防空演习。解放军当天也展开了“联合利剑-2024B”围台军演。(联合早报)

## 棉蘭旅椰 羅府訃告

### 元配 良英羅母張太孺人 (Liani Tjandra)

勤於二〇二四年十月十六日凌晨零時四十七分在Siloam Lippo Karawaci醫院壽終，隨將遺體奉移第一殯儀館治喪距生於丁丑年十月二十八日吉時享壽八十八齡不孝男女孫曾孫等隨侍在側親視含殮，淚涓於二〇二四年十月二十日(星期日)上午九時遵禮成服舉行堂奠禮畢隨即扶柩發引還山安葬於茂物古農加東(Gunung Gadung, Bogor)墳場之陽 忝屬

<p>世友誼哀戚此訃族</p> <p style="font-size: 2em; font-weight: bold;">聞</p>	<p>夫 羅仁斯 Junus Lorentono</p> <p>男 羅銳江 Tony Lorentono</p> <p>女 羅一軒 Siana Lorentono</p> <p>女 羅翊寧 Lina Lorentono (台灣)</p> <p>誼女 白斐貞 Bai Fei Zhen (台灣)</p> <p>孫男 羅艾豐 Alfin Lorentono</p> <p>孫女 羅宇晴 Iva Roslina Lorentono (台灣)</p> <p>外孫男 謝 暘 Elvin Tjia</p> <p>外孫女 王 雲 Wang Yun (台灣)</p> <p>王若湘 Wang Ruo Siang (台灣)</p> <p>謝 晴 Ellia Stella Tjia</p> <p>內外曾孫男女</p> <p>陳羽昊 Chen Yu Hao (台灣)</p> <p>熊子緹 Hsiung Tzu Ti (台灣)</p>	<p>媳 阿立玉 Arik Yuliwati</p> <p>婿 謝永信 Tjia Jong Sin</p> <p>王榮平 Wang Jung Ping (台灣)</p> <p>孫婿 陳建宏 Chen Chien Hung (台灣)</p> <p>外孫婿 熊柏承 Hsiung Po Cheng (台灣)</p> <p>陳右庭 Chen Yu Ting (台灣)</p> <p>熊子逸 Hsiung Tzu Yi (台灣)</p> <p>熊子嬋 Hsiung Tzu Chan (台灣)</p>
---	--	--

同 泣 叩  
(服內人多，恕未盡錄)

治喪處：第一殯儀館 MATAHARI 座

RUMAH DUKA JELAMBAR, MATAHARI ROOM. Jl. P. Tubagus Angke No. 49, Telp. 5665555. Jakarta Barat.

## IMF: 今年全球公债

## 将突破431兆

(华盛顿讯)国际货币基金组织(IMF)周二表示,今年全球公共债务预计将达到创纪录的100兆美元(约431兆令吉),并警告许多国家的财政前景可能“比预期更糟”。

法新社报导,IMF在最新财政政策报告中表示,预计今年全球公共债务将达到全球国内生产总值(GDP)的93%,到2030年将接近GDP的100%、比新冠肺炎疫情爆发前的2019年高出10%。

“全球公共债务非常高。”IMF财政事务部副主任达布拉-诺里斯在报告发布前告诉记者:“有充分的理由相信,债务负担或债务前景可能比预期更糟糕。”

她指出了当前解决气候变迁等问题的支出压力、过于乐观的债务预测,以及可能出现大量不明债务。她说:“所以最重要的是,各国现在是时候整顿财政了。”

IMF的报告引入了一种新的“债务风险”方法,来评估债务预测的风险。

据估计,在最坏的情况下,到2026年,全球公共债务可能达到GDP的115%,比IMF的基准估计高出近



20%。报告发现,“全球因素日益推动各国政府借贷成本的波动”,这表明主要国家债务水平的上升,可能会“增加其他国家主权债券收益率和债务风险的波动性”。

IMF表示,许多经济体的通胀放

缓和降息,意味着现在是各国重建财政缓冲的“好时机”,比以往“更有能力”吸收财政紧缩的影响。

IMF指出,使全球公共债务重新受到控制所需的财政调整规模,平均为GDP的3%至4.5%,几乎是过去调整规模的两倍。



世行行长:

## 中东战争扩大将冲击全球经济

世界银行行长班加星期二(10月15日)警告,以色列在加沙地带的战争大幅扩大可能对全球经济产生重大影响,并指该地区大量平民丧生“令人无法接受”。

班加(Ajay Banga)当天接受路透社NEXT Newsmaker专访时说:“以色列袭击加沙地带造成的战争损失可能介于140亿至200亿美元(约183亿至262亿新元)。”

他说,到目前为止,这场战争对全球经济的影响相对较小,若冲突大幅扩大将影响到对全球经济增长贡献更大的其他国家,包括大宗商品出口国。

班加说:“首先,我认为这种令人难以想象的生命损失——妇女、儿童、其他人、平民——对所有各方来说都是不可接受的。”

“另一方面,这场战争带来的经济影响,在很大程度上取决于战争的蔓延程度。”

班加说,如果战争演变成区域性的,它就会变成一个完全不同的问题,因为这就会开始波及对世界经济贡献更大的领域,可以是美元、矿产、金属、石油等。

尽管以色列最强大的盟友美国已表示将继续支持以色列,两天前还宣布向以色列提供一套“萨德”(THAAD)反导系统并派遣相关美军人员,以协助以军提高防空能力,但一些西方国家正在推动以色列和黎巴嫩以及加沙地带停火。

班加说,除了加沙战争蒙受的损失,以色列轰炸黎巴嫩南部造成的破坏将增加该地区的损失总额。

班加说,世行已向巴勒斯坦当局提供3亿美元,这是正常援助金额的六倍,以帮助他们应对当地危机,但与其最终需要的“大量资金”相比,这笔援助金是微不足道的。



## 2024年巴黎车展 中国车企集体亮相

(巴黎讯)法国2024年巴黎车展当地时间周一拉开帷幕。比亚迪、红旗、广汽、小鹏、零跑、创维等10家中国汽车企业在车展上集体亮相。

中新社报导,作为中国新能源汽车行业的领军企业之一,比亚迪广受关注。周一的新闻发布会上,比亚迪执行副总裁李柯介绍了公司目前的发展状况,以及未来的战略布局。她表示,今年1月到8月,比亚迪在全球新能源汽车市场的份额已达23%。

比亚迪为巴黎车展带来了“海狮07”型电动车,计划将很快登陆欧洲市场。

广汽首款全球战略车型第2代

“AION V”,在巴黎车展上面向欧洲市场正式发布。广汽方面透露,“AION V”将在明年正式与欧洲消费者见面。

红旗在其展位重点推介EH7和EHS7两款车型,并在发布会上公布了海外预售价。

零跑汽车则发布全新的B系列及首款全球化车型B10。

法国总统亲临鼓励本国车企

法国总统马克龙当天参观巴黎车展,走访雷诺(Renault)、雪铁龙(Citroën)、法雷奥(Valeo)等多家法国汽车企业。

雷诺展示了R4、R5等多款经济型电动车,马克龙试乘了R5型汽车。他对法国汽车企业发展电动车

予以肯定,表示即使当前面临困难也要坚持下去。

意大利汽车企业阿尔法罗密欧(Alfa Romeo)展示的33 Stradale超级跑车备受瞩目。

该跑车被誉为车展上璀璨的明珠,限量发售33台,将于今年年底交付客户,起售价超过100万欧元(约469万令吉),据称现已全部售罄。

巴黎车展起源于1898年的国际汽车沙龙会,是世界上历史最悠久的车展,自1976年后逢双年秋季开展,今年是第90届。

巴黎车展是与德国国际车展、日内瓦车展、北美车展和东京车展齐名的世界5大车展之一。



## 华尔街“简街资本”薪资优渥 实习生收入高过Fed主席

(纽约讯)美国量化交易公司简街资本(Jane Street)开出的薪资极为优渥,实习生月薪估计达21万美元,高过英国首相施凯尔的19万美元、及美联储(Fed)主席鲍威尔的17万美元。

英国《金融时报》报导,据简街资本网站,该公司正在招募应届毕业生和实习生,其中纽约量化研究实习生的职位,无须财经或特定领域背景,若有研究经验则为加分,基本年薪达25万美元),而软件工程实习生与机器学习研究员的暑期职缺,年薪也有25万美元,相当于每月薪资2.1万美元。

就连低阶交易台运作工程实习生,基本年薪也达17.5万美元,而这还不包含签约奖金等福利。

这样的薪酬有多高?目前英相年薪为17万2153英镑,鲍威尔年薪为20万3500美元,简街资本的实习生月薪均略高一筹。

公司低调 披神秘面纱

根据简街资本最新文件,该公司揭露去年薪酬和福利总计达24亿美元,等于每位员工平均年薪超过90万美元。

简街资本在华尔街是出了名的低调,甚至可说带点神秘色彩。据《金融时报》看过的投资人文件,去年是简街资本连续第四年净交易收入突破100亿美元。

格林威治联盟(Coalition Greenwich)数据显示,该公司去年总交易收入为219亿美元,相当于全球前10多家大投行,去年股权投资商品合并交易额的1/7。

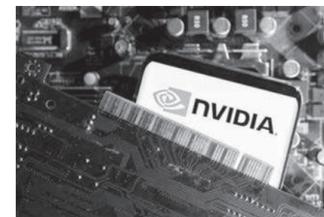
## 美国拟限特定国家 购买人工智能晶片

(华盛顿彭博电)知情人士透露,拜登政府正考虑限制特定国家购买全球最大的晶片制造商英伟达(Nvidia)等公司生产的先进人工智能(AI)晶片,以遏制这些国家的技术发展。

今年9月,美国商务部推出一套新法规,简化部分国家的AI晶片出口审批,尤其针对阿拉伯联合酋长国、沙特阿拉伯等中东国家,以支持其建设AI数据中心并加强技术合作。

然而,这些新规也伴随着更严格的审查和安全保障,以确保出口的晶片不会被滥用或转运至中国等受限国家。参与该计划的企业须接受严格的背景调查,相关国家政府也须提供安全使用承诺。

为进一步保障国家安全利益,美国正在拟议新规,限制特定国家购买英伟达等美国公司生产的AI晶片。知情者透露,官员们特别关注波斯湾国家,因为这些国家对AI数据中心的需求日益增长且资金充



裕。

尽管讨论仍处于初期阶段,但知情人士称,方案可能随时调整,且有关提案已在近几周获得支持。据悉,美国已放缓对中东等地区的大规模AI晶片出口审批,以加强对技术转移的控制。

部分美国官员主张,鉴于目前的谈判形势,应严格管控全球AI晶片出口;但也有人警告,若出口过度受限,其他国家难以获取美国技术,或导致客户转向中国。

国家安全委员会技术事务高级主管查拉6月在论坛上说:“我们必须与全球各国讨论,了解他们计划如何使用这些能力。”

## 美媒: 美国人从未如此担心 无法偿还信用卡债务

据美国有线电视新闻网(CNN)报道,当地时间15日,美国纽约联邦储备银行公布最新统计数据,一方面,美国人感到自己的工作相当有保障,预计收入和支出将继续高于新冠疫情前。但另一方面,他们对不断增加的信用卡债务越来越感到焦虑。

据报道,由于信用卡债务一直在增长,美国消费者对自己的还贷能力感到紧张——自2020年4月以来,美国人从未如此担心自己无法支付最低债务。

报道称,纽约联邦储备银行9月消费者预期调查显示,受访者认为在未来3个月无法支付最低债务的平均可能性连续第4个月上升,达到14.2%。除了新冠疫情初期,这是自2017年1月以来月度调查中的最高数字。

“通胀仍然是一个大问题,尽管它已经下降,但我觉得它仍然是经济的主导主题。”美国消费金融服务公司Bankrate的高级行业分析师泰德·罗斯曼称,“通胀吞噬了人们获得的大部分收益。所以,即使你在工作,即使你的工资上涨了,很多人对情况的感觉也不好。”

罗斯曼还表示,这轮高通胀的累积效应对一些美国人的打击比其他人更严重,数据反映出收入不平等的加剧。



“对于收入高、信用评分高的人来说,情况很好。他们仍然能够获得大量信贷,而且总体上能够按时还款。”

罗斯曼说,“如果你属于使用信用卡以获得便利和奖励的那一半人,生活就很好了。但对于另一半人,当需要考虑到潜在的长期信用卡债务时,情况可能会更加麻烦。”

研究表明,低收入美国人面临更高的通胀。

根据美国明尼阿波利斯联邦储备银行最近发布的劳工统计局数据分析,自2005年以来,最低收入家庭的物价平均上涨了64%,而最高收入家庭通常支付的价格上涨了57%。纽约联邦储备银行的最新数据显示,上个月收入超过10万美元的人的拖欠预期大幅上升——从6.4%上升到8.4%,年收入低于5万美元的人预计拖欠还款的可能性则上升到20%。

(中新网)

BCA 匯率 (2024年10月16日)					
來源: 中亞銀行 (BCA)					
外幣	代碼	現匯		現鈔	
		買進	賣出	買進	賣出
美元	USD	15537.00	15557.00	15415.00	15715.00
新元	SGD	11873.05	11886.55	11765.00	12004.00
歐元	EUR	16919.58	16932.93	16755.00	17132.00
澳元	AUD	10395.04	10404.62	10273.00	10524.00
英鎊	GBP	20307.17	20331.39	20116.00	20558.00
日元	JPY	104.12	104.21	102.26	106.27
人民幣	CNH	2175.85	2185.71	2127.00	2244.00
令吉	MYR	3611.10	3627.41	3565.00	3659.00



1天48家

## 香港股票回购热火朝天

(香港讯) 周三(16日), 港股三大指数涨跌不一, 香港恒生指数、恒生中国企业指数反弹, 恒生科技指数三连跌。港股回购潮仍在继续, 年内回购总金额创同期历史新高。10月15日, 有48家香港上市公司进行了股票回购, 合计回购9483.87万股, 回购金额2.11亿港元。今年以来回购总金额创新高, 据统计, 自2024年以来, 港股回购总金额达到2920亿港元, 超过2023年全年。中信证券认为, 尽管逼空交易推动的上升最快阶段可能已经过去, 但在政策逐步落地且投资者情绪依旧兴奋的背景下, 港股市的估值修复行情有望延续至11月初。关注受益于货币宽松、地产和提振资本市场政策持续落地的非银金融板块, 以及估值修复有望延续的消费和科技相关行业。



## 中国IBM又掀风波 高层被举报受贿泄密

(上海讯) 美国国际商业机器公司 (IBM) 在中国发生裁员风波不到一个多月, 公司高层被内部举报违规收受业务伙伴礼品、违反保密协议和对员工进行打击报复等不当行为。综合报道, 一封长达15页的举报信在互联网流传, 矛头直指IBM大中华区主席陈旭东。据报道, 举报人名为李红焰, 她曾是IBM大中华区科技事业部数据、人工智能及自动化总经理, 已在IBM工作了26年。事件导火索或源于9月底, 李红焰突然接到主席通知, 因其业绩不达标被解除劳动合同。IBM星期二(15日)回复红星资本局称, 公司高度重视并彻底调查任何可能违反公司商业行为准则的行为。“我们不对员工的个人情况进行讨论。IBM将继续专注于服务大中华区的客户。”老员工被裁导火索。公司官网显示, 陈旭东于2022年3月被任命为IBM大中华区总经理。他1992年毕业于北京大学概率统计专业, 加入IBM前, 曾在联想、美团和长江存储等公司任职。IBM在8月23日晚间毫无预警地关闭IBM中国研发和测试岗位1000多名员工的访问权限, 引发裁员的猜想, 三天后对外证实将彻底关闭中国研发部门, 上千名员工受影响。一位IBM内部人士告诉《界面新闻》, 李红焰所在的国际商业机器中国有限公司 (IBM C) 目前已开启裁员, 其本人的离职或也是裁员的一部份。对于自己业绩未达标问题被要求离职, 李红焰在举报信称这是陈旭东的打击报复行为。李红焰也在信中指控陈旭东带领IBM员工和业务伙伴到夜店违反公司政策、收受业务伙伴的礼品券和现金等价物、多次违反保密协议向非成员及业务伙伴泄露机密信息等不当行为。

# 香港将建立国际黄金交易市场

香港特区行政长官李家超16日在其新一份施政报告中提出, 将建立国际黄金交易市场, 推动构建国际级黄金仓储设施, 拓展用家及投资者在港存放和交割实金, 带动抵押和借用等衍生金融服务, 为金融业开创新增长点。

10月16日, 香港特区行政长官李家超在其任内第三份施政报告中提出, 要建立国际黄金交易市场, 巩固香港国际金融中心地位。中新网记者 陈永诺 摄李家超表示, 香港的黄金进出口量位居全球前列。地缘政治日趋复杂, 突显香港的安全性和稳定环境优势, 吸引国际黄金现货在香港储存, 推动黄金交易、清算和交割, 更可发展香港成为黄金交易中心, 带动投资交易、衍生产品、保险、仓储、贸易和物流服务等相关产业链的发展。他续指, 特区政府财经事务及库务局将成立小组推行建立国际黄金交易中心的工作, 包括强化交易机制和监管框



架、推动前沿金融科技应用、与内地探讨把黄金产品纳入“互联互通”等。该措施为李家超在施政报告中提出的巩固国际金融中心的相关措施之一。为此, 李家超表示, 不仅要深化与中国内地的“互联互通”、丰富离岸人民币业务, 也要进一步强化国际风险管理中心地位、强化国际资产及财富管理中心地位、优化证券市场、提升绿色金融生态系统等。在“进一步强化国际资产及财富管理中心地位”中, 李家超还提出即日起优化“新资本投资者入境计划”, 容许投资者投资住宅物业, 该物业成交价须为5000万元(港元, 下同)或以上, 投资于房地产获计入投资总额上限为1000万元。另自明年3月1日起, 通过申请人全资拥有的合资格私人公司的投资可计入合资格投资金额内。(中新网 - 香港)

## 又一外资券商撤出台湾! 麦格理本周熄灯

(台北讯) 台湾证交所周二(15日)公告, 香港券商麦格理资本股份有限公司台湾证券分公司, 终止证券自营业务, 周五(18日)为最后营业日。这是自继2020年7月摩根史丹利自营业务撤出台湾后, 又有外资券商熄灯。麦格理 (Macquarie) 官网资料显示, 麦格理深耕亚



## 哈尔滨: 2024年前8月规上工业增加值 同比增长5.1%

16日, 记者从哈尔滨市召开的“推动高质量发展”系列主题新闻发布会获悉, 1—8月份, 哈尔滨市规模以上工业增加值同比增长5.1%, 工业固定资产投资同比增长12.9%。据介绍, 哈尔滨市高质量推进工业经济稳定增长。1—8月份, 全市规模以上工业增加值同比增长5.1%。推动实施重点工业项目322个, 总投资超过千亿元。1—8月份, 全市工业固定资产投资同比增长12.9%。抢抓中国产业转移发展对接活动重大机遇, 项目签约额超过千亿元。中国移动超万卡智算中心建成投用。建成大数据中心25个、5G通信基站2.9万个。互联网骨干直联点城市建成投用, 获批“千兆城市”。上半年全市信息服务业增加值同比增长8.1%。哈尔滨市抢抓国家层面重大政策机遇, 10个“两重”和20个“两新”项目上报工信部待批。48个项目纳入工信部科技创新和技术改造专项再贷款白名单。该市高质量谋划推进航空航天等战略性新兴产业发展。整合哈工大、哈工程等科技优势, 打造智能机器人岛; 发挥工大卫星链主作用, 打造“中国星谷”, 依托同创智润等龙头企业, 打造新材料产业园。哈尔滨航空装备产业集群获批国家级创新型产业集群, 平房区航空产业集群获评国家中小企业特色产业集群。2023年, 战略性新兴产业营业收入同比增长16.3%。哈尔滨市落实省未来产业孵化加速计划, 聚焦未来制造、未来信息、未来



材料、未来空间、未来能源、未来健康等6个方向、18个细分领域谋划项目。博实自动化、哈工大等单位8个项目入围未来产业创新任务“揭榜挂帅”项目。在强化企业创新主体地位方面, 哈尔滨市累计培育国家企业技术中心15户、技术创新示范企业7户、单项冠军企业8户、专精特新“小巨人”企业51户, 研发省级首台(套)产品317个。支持企业、高校院所、投融资机构联合创建5个省级制造业创新中心。2023年, 新培育9类项目41户企业升级为“国家队”。在加快核心技术攻关方面, 该市坚持“企业出题、科研解题、市场阅卷”, 围绕数字经济、航空航天等

## 广交会引流 深圳多口岸入境外国人数量持续攀升

第136届广交会15日在广州开幕。近一周来, 深圳多口岸入境外国人数量持续攀升。深圳出入境边防检查总站16日公布的统计数据示, 10月9日至15日, 作为广东主要空港之一的深圳机场, 迎来大批入境参展商和客商。深圳机场口岸入境外国人数量持续攀升, 已超1.62万人次, 同比增长104.77%, 持公务签证、商务签证、工作签证的入境外国人占比近30%, 亚洲、欧洲的旅客明显增多。乘坐南航CZ8436航班从迪拜飞来的约旦籍旅客里哈维(Rihawi)是第九次来到中国, 此次是为了去广交会上购买电动器械设备, “中国有非常可靠的产品来源, 所以我总是来这里采购我需要的材料。”

针对运载广交会参展物资的航班, 深圳机场边检站实行“一机一举措”, 提供24小时不间断通关服务, 最大程度为参展物资快进快出提供便利。从香港中转经深圳皇岗、福田口岸入境的外国客商也不断攀升, 10月9日至15日, 经两个口岸入境的外国旅客1.3万人次。(中新社)

# 陳府哀謝啟事



## 慈母 諱 福招娘 陳母 陳太孺人

於主曆二零二四年十月十一日在新加坡蒙主恩召安息主懷距生於一九二七年六月吉日在世寄居九十八載，承蒙國內外遠近親友梓叔同鄉、各華社代表、工商企業界好友、社會賢達等，親臨弔唁，並惠賜賻儀、輓軸素花，函電慰唁及刊登報章等。治喪期間又蒙諸親友鼎力協助一切事宜，出殯之日復蒙親臨告別禮拜遠送火葬場，高誼隆情，幽明均感，謹籍報端 統申

## 謝悃

女 陳梅英

婿 李銘秀

暨全體家屬

同敬謝



拿督斯里翁俊民博士(中)与王永礼常务副省长(左)及福建省侨办主任肖华鑫(右)交谈。



### “翁俊民奖学金”捐赠签约仪式 莆田学院 华侨大学 翁俊民先生 厦门大学 福州大学

# 情系桑梓 翁俊民博士仁风善举 800万捐赠福建省4高等学府

▲翁俊民(中)与4所学府代表进行捐赠签约仪式,由王颺(后左起)、王永礼及肖华鑫等3人见证。



王永礼常务副省长(右)接待翁俊民博士(中)一行人,并举行礼谈。



王永礼(右二)副省长对翁俊民李红伉俪(右三及四)的教育慈善赞誉有加,右一为陈恒曦。

#### 邱德峰 随团报导

(福州讯)印尼国信集团董事长拿督斯里翁俊民博士,在今年10月14日发挥关注与资助教育的行动,特别拨款800万人民币,捐赠予中国福建省4间高等学府,尽显义举仁风。

受惠的4间高等学府,包括厦门大学、华侨大学、福州大学及莆田学院。

#### 4学府各获200万捐赠

受惠的4学府单位在世纪金源大酒店1楼会厅,安排了一项“翁俊民奖学金”捐赠签约仪式,由拿督斯里翁俊民博士与4所学府,即厦门大学、华侨大学、福州大学及莆田学院的代表,进行捐赠签约仪式,移交模拟支票及颁发捐赠证书仪式。

“翁俊民奖学金”此次共捐赠800万人民币,上述4所高等教育学府,各获200万人民币。

#### 携妻女友体验慈善旅程

10月14日下午3时,印尼国信集团董事长拿督斯里翁俊民博士,携妻子李红及3位女儿,皆多位家属亲戚、师长挚友及中中校友,组成一支美丽天使教育慈善队伍,到访中国福州市,开展捐赠“翁俊民奖学金”之旅程。

以纪念父母为名的“翁俊民奖学金”教育慈善团队的到访,获得中国福建省和福州市的领导层之高规格礼待。

福建省委常委、常务副省长王永礼,率领省委统战部副部长、省侨办主任肖华鑫,省教育厅副厅长王颺,省商务厅副厅长杭东,省卫健委副主任、省疾控局局长张国安,省外办副主任黄劭蓉,厦门大学党委常委邱伟杰副校长,华侨大学党委常委许志勇副校长,福州大学党委书记陈国龙及莆田学院党委副书记周瑞祥校长等的热烈欢迎。

#### 福建省委常委王永礼见证

中国福建省省常委、常务副省长王永礼在福州会见印尼国信集团董事长翁俊民博士一行,在会谈后见证“翁俊民奖学金”捐赠签约仪式。

王永礼在会谈时,简要介绍福建近年来的经济发展情况。

他赞扬翁俊民博士热心公益、情系桑梓,始终关心支持家乡各项事业发展,展现了拳拳赤子之心和深厚桑

梓之情。

时候,我没丢掉我的尊严。我的Suzuki代理权一帆风顺而后又遭遇重创的时候,我没失去尊严。

#### 1989创立国信银行

翁俊民是在1989年创立国信银行,历经十余年辛苦经营之后,事业一飞冲天,国信集团业务遍及银行、金融、地产、医院及媒体等。国信集团并拥有全印尼最大免税店及最大华文报。

#### 不忘积极投入社会公益

翁俊民在家庭圆满事业有成之际,本著其坚定信仰,不忘积极投入社会公益。翁俊民说:我的人生历程中,发现了四大支柱,忠于上帝、忠于家庭、忠于事业、忠于社会公益。

因为社会公益,翁俊民在2011年获新加坡前总理李光耀颁发教育贡献奖。2011年11月荣获安永企业家奖,2012年2月27日捐赠予新加坡国立大学Y.L.Lin医学院,由新加坡总统亲临见证。2012年10月13日于新加坡,由教育部部长亲自颁发“南洋理工大学校友成就奖”。2013年10月3日荣获全球华人经济论坛颁发“商业领袖暨金融服务终身成就奖”。

#### 华人世界前所未有之善举

而在2013年,翁俊民也做出华人世界前所未有之善举。翁俊民基金会与比尔暨美琳达盖兹基金会联合一亿美元设立慈善医疗基金。该基金会致力于提升印尼贫苦地区之医疗水准,包括AIDS、结核病、疟疾治疗及家扶计划。在2014年4月,翁俊民获美国UC Berkeley校长嘉奖荣誉,以表彰其在各领域的杰出贡献。

#### 获国家一级荣誉勋章

翁俊民本身热爱运动,他拥有印尼柔道协会颁发五段(黑带)荣誉及松涛馆流空手道国际联合会授予荣誉黑带六段。在2014年6月9日,他热心捐赠新加坡桌球协会运动基金,籍以鼓励青年选手追求奥运梦想。2015年8月13日,印尼总统佐科威亲授予国家一级荣誉勋章。

#### 获荣誉医学博士学位

2016年1月22日,翁俊民获印度尼西亚排名第一的UGM颁授荣誉医学博士学位。2016年1月25日,翁俊民获得联合国颁发诺贝尔奖份量的Johns Hopkins国际人道奖,由116国家代表见证。

翁俊民表示:财富与义务和责任是一起的,做慈善并不是施舍,而是良心的承诺。

翁俊民说:我经常在我们家那昏暗的走廊上沉思,思考著我的生活,是不是会和我们家墙壁的颜色,那样一直暗淡下去。

#### 任何时刻都不失尊严

翁俊民说:在年轻一贫如洗的时候,我没丢掉我的尊严。

在迎娶赫赫有名的Riady家族女儿时,我没丢掉我的尊严。

当我开始卖月饼。是的,我曾经卖过月饼,在港口无助地四处游荡的



翁俊民(右)移交捐赠支票予厦门大学邱伟杰。华侨大学许志勇(左)颁发捐赠证书予翁俊民。翁俊民(右)移交捐赠支票予华侨大学许志勇。



翁俊民(右)移交捐赠支票予福州大学陈国龙。厦门大学邱伟杰(左)颁发捐赠证书予翁俊民。翁俊民(右)移交捐赠支票予莆田学院周瑞祥。



印尼谢文盛(左)与莆田学院周瑞祥(左)颁发捐赠证书予翁俊民。翁俊民(右)对翁俊民移交捐赠证书予翁俊民。翁俊民(右)移交捐赠证书予翁俊民。



捐赠签约后合影,左起周瑞祥、许志勇、王颺、翁俊民、王永礼、肖华鑫、邱伟杰及陈国龙。

在2016年4月4日,翁俊民在新加坡管理大学捐资发展Tahir SGM SMU 2所大学之国际学术计划。2016年6月17日,他捐赠5辆巴士作为雅加达之免费市区观光巴士,籍以提升该城市之观光旅游品质。

2016年11月18日,翁俊民获聘为首位联合国亚洲区首席特使,此荣誉彰显他提升全球难民议题之关注。

#### 幕幕皆是人生课

翁俊民表示:我的人生历程或许无足轻重,然而我一直看重自己是如

何对应不同时期的生活,因为其中我得以成熟定型。

诚然和每个人一样,我也经历不少风风雨雨,而今回望,幕幕皆是我的人生课。我衡量成功标准,不是我创造了多少财富,而是我让其他人的生活有了多大的不同。

扬善故事如“美丽的梭罗河”的翁俊民,如今又增添一笔浓情韵乐:2024年10月14日,莅临中国福州市,情系桑梓下特别捐赠800万人民币予4所学府,支持当地高等教育的发展...



翁俊民与李红伉俪(左七及六)率领团队,右起罗莹莹、朱庆、陈华君、Hengki、李钦铃、李美珍、翁静水、陈玉和、肖华鑫、陈恒曦、王永礼,左起Andreas、Cassia、Charis、Vitoria及谢文盛。

# 用绘画 走进孩子内心世界

小孩都喜欢涂涂画画，或许年龄尚小的他们还无法用语言表达自己，但手中握着画笔，也是孩子与这个世界交流的另一种方式。

邹巧林(37岁)大学修读心理学，曾是一名语文老师和平面设计师的她如今是个全职妈妈，育有女儿宋静愉(6岁)和儿子宋健坤(4岁)。她对绘画充满热忱，除了平日陪孩子画画，也会召集志同道合的朋友，带上小孩，相约在家或外出画画、写生。

邹巧林受访时说，家长对于孩子的特长或天赋，应持“发现”，而非“培养”态度，即发现孩子所擅长的就投其所好，顺应他们的自然生长。“之所以陪孩子画画，是因为女儿约两岁多就表现出对绘画强烈的兴趣，常常希望我陪着她画画。”

在她看来，艺术的核心作用是记录生活和自我表达。“孩子们画的是他们印象深刻的活动，或自己喜欢的东西。从某种程度上来说，艺术启蒙和语言启蒙本质很相似，有助孩子们更好地表达自己。当有些东西无法通过语言来表达时，一些小孩更喜欢透过绘画表达，这时艺术启蒙就发挥作用。”

## 允许孩子自由探索

邹巧林说，孩子几岁开始画画取决于他们的自身情况，一般两岁时，当孩子有明确的握笔、涂写兴趣时，即可开始。邹巧林说：“与其说是引导，不如改成‘允许’，为孩子创造一个安全合适的环境，允许孩子自由探索，允许他们把衣服、地板、手指弄脏，允许他们乱涂，允许没有章法等。如果家长能够全

心陪着孩子一起玩，那就更好。”

邹巧林认为，孩子在任何时候开始画画都不迟。她说：“孩子的想象力本来就丰富，不需要激发；大多数孩子对画画自然有热情，我们要做的只是不去限制和破坏这股热情。”她笑说：“要说培养，应该是多带孩子们尽情地投入生活，以及接触各类艺术作品吧。”

她分享，女儿画画时，她感觉自己更像是一个“陪伴者”。“孩子在艺术启蒙阶段，并不需要技术指导。她只需要我陪着她，在她遇到困难时安慰她；当她画出得意作品时赞美她。”

如何看待孩子随意乱画？对邹巧林而言，任何形式的绘画都有意义。“也许孩子只是宣泄情绪，倘若我们把他的情绪看得比一张纸、一些颜料更重要，就会相信这些乱画是有价值的。总之，不要轻易把孩子的行为定义成『乱画』，尽量以最大限度允许他们乱画。”

有人说，孩子画画不能一味赞美，那只会养成孩子喜欢被夸赞的人格或需要别人来肯定自己，邹巧林却有不同看法。她说：“人天生都喜欢受赞美，赞美其实是好的。家长应该从孩子的画中找出自己喜欢的部分，真诚赞美孩子。”

## 绘画加深自我认识

去年4月开始，邹巧林不时召集一群爱绘画的朋友在家中画画。在家举办画画聚会是全职妈妈的一种自我疗愈吗？她解释，人是社会性动物，一个人绘画和一群人作画，意义和价值都不同。“绘画对于人们的疗愈分两个



层面：喜欢画画的人通过绘画获得心流和成就感；普通人可以通过绘画加深对自我的认识，从而提升幸福感。”

“结合三个家庭、五个小孩的画画聚会是个相当棒的体验，我们作为妈妈能有一个社交团体，小孩也有一个自己的小社交团体，这样的画画聚会不仅疗愈家长，同时也让孩子获得滋养。”

她坦言绝大部分女性都有一些生活中的艰难，当了妈妈的她，通过艺术疗愈，如：画画、参加读书会、不断思考、内观和自我觉察等，有助稳定情绪，提升自我认同感，整个人更自信，也更爱自己。

这几年，陪着孩子画画的邹巧林领悟到成长需要时间，包括自己和孩子，需要耐心和信心，等待时间的魔法生效。“女儿有很长一段时间处在乱画状态，有时会很不耐烦，但这是成长的自然过程。好的绘画应该是轻松、自由的，允许孩子和自己在轻松和自由中成长，一切会越来越越好，开心最重要。”

邹巧林分享父母陪孩子画画时，应该留意的五件事：

1) 保护孩子的自主审美。不要用大人的眼光评价孩子的画。正确做法是引导孩子自我评价和自我表达：你喜欢你的画吗？你画得开心吗？你画的是什么？大人退居二线，做好观众和听众即可。

2) 不要太在意有没有好作品。聚焦在孩子画画的过程，画得开心最重要。

3) 不要过早接触专业美术教育，诸如素描之类。让孩子自由绘画，直到孩子自然产生专业和技法的追求，再顺应其学习需求也不迟。

4) 放下对细枝末节的在意，把注意力放在孩子体验上。不要纠结他们是否浪费纸、弄脏衣服和墙，是否用对笔和色彩等，也避免指指点点和各种规劝。

5) 父母与孩子可多观察和感受生活，多接受好作品的熏陶。

(联合早报)

## 第一堂课

国中时期，我是个不爱写作文的学生，宁可被罚跑操场，也不愿坐在椅子上盯着一格一格小方块，思考如何填上适当的文字。

老师会请作文得高分的同学站起来朗读自己的文章，我前座及后座同学经常被点名，但从来没点过我。为了满足一次虚荣心，我用“超级赛亚人3”公仔换取前座男同学稿纸上的姓名，两人互换名字。

优秀的团队总会有一位杰出的猪队友。老师在讲台上唱名发作文时，喊到“吴铭豪”，我便兴奋地走过去，接下稿纸后将目光直接瞄准分数。以往看到低分数就像看到书包里有书，一点也不稀奇，但这次它不该是我的名字啊。当我走回座位坐下时，再度听见自己的名字。

“吴铭豪，这里又有一篇作文是你的名字。”老师夸这篇写得真好。

全班同学都在座位上歪七扭八地抖动，只有我跟他直挺挺地站立着，被老师的眼神网住，动弹不得。自作聪明的下场就是跑操场圈数加倍，真是赔了公仔又折腿，再被国文老师这样训练下去，都可以加入田径队了。

后来，我询问那些作文得高分

的同学，原来他们假日会参加作文班，也会阅读课外读物。我向他们借了教材来看，开始对作文有一点兴趣，就一点点。

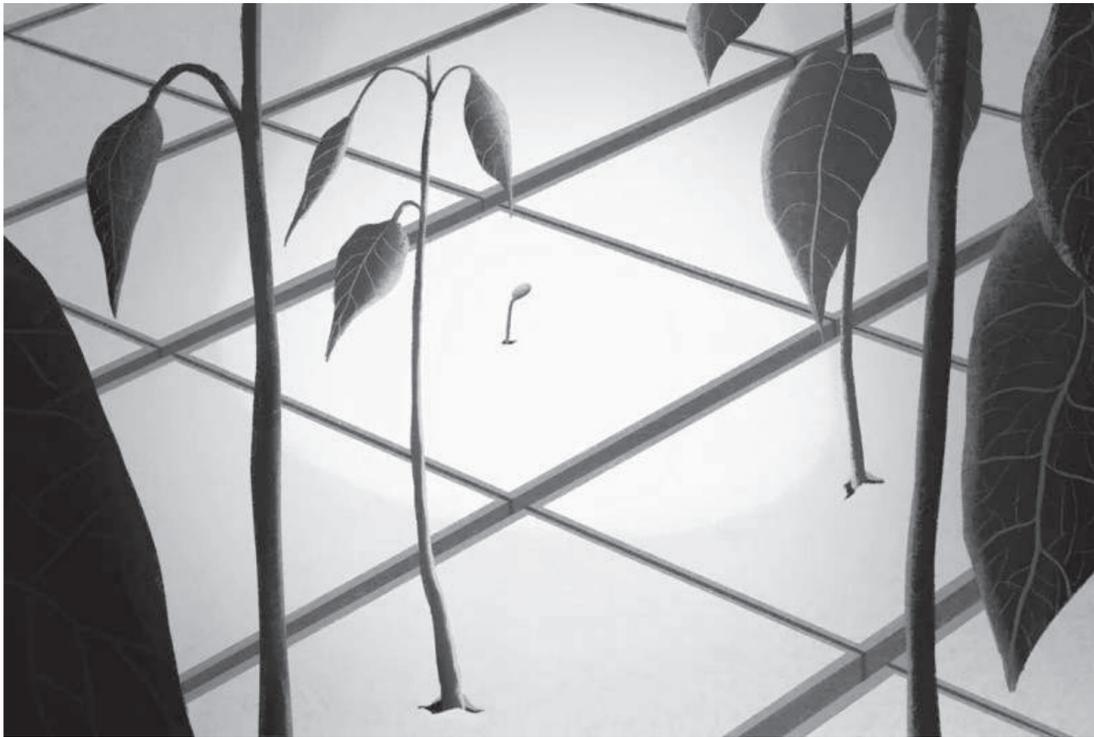
如今离开写作二十余年，期间从未再次动笔写作过，直到听闻“非视觉文艺”与耕莘文教基金会合作开设“文学引路班”。

自从视力渐渐模糊，生活色彩也随之褪去。虽然生活中有各式各样的活动可参加，但都有一项不是门槛的门槛——需要视力。运动需要视力，旅游需要视力，观展需要视力。

在确认文学引路班的教学方式后，决定参与此课程。多亏上课教材是以电子档案方式呈现，让视障者透过电脑报读软体阅读，并可透过电脑打字进行写作，而非使用纸张书写，让我不需再望着密密麻麻小方格发愁。

不同以往参加过的任何团体课程，写作班内有多位志工。从搭捷运的引导、教室座位的协助，简直比每天朝九晚五相处的同事温暖贴心。在公司，由于视力关系，曾经请同事帮忙操作系统报名内部课程，他丢出一句：“你自己用。”我翻开脑中黑名单手册，刻上他的大名。

记得第一次的课堂作业是要



写一篇三百字的短文，我不断查看字数统计，写完一句话就关心一次字数增加了多少，犹如帮小花盆浇水，每洒水一次就期盼它迅速成长。写作功力没提升，想写作的心却提升了，公车上、捷运上、走路时，总在思考如何完成一篇理想的

文章。每位写作班学员都会收到一份整合大家作业的电子档，在使用报读软体阅读同学们的文章时，脑中画面飞回到国中教室，看见学生轮流起身朗读自己用心完成的作品。虽然不是每篇都写得

好，但大家都努力朝着同个目标前进。

二十几年过去，对于写作没有多大的进步，依旧歪着头、托着下巴，想尽办法将目标字数填满，不过没关系，现在写得不好，不会再被罚跑操场。(联合新闻网)

## 面对股灾“先阻止自己做决策” 心理师曝2个放松方式

近期面临股灾，昨日面临史上最大跌点，终场暴跌1807点，今日盘势震荡陷入2万点保卫战，更有人戏称跟奥运得奖股台股指数打折，不少股民大受打击，直呼要睡公园。谘商心理师公会全国联合会秘书长黄柔嘉说，不要在情绪极端或是沮丧时做出重大决定，否则会产生负面效应，并建议2个放松方式。

黄柔嘉说，看到股市等数字剧烈波动时，先阻止自己做决策，应该先抛开负面想法。不要在知道自己沮丧或是有极端情绪的时候，急着做出重大决策，否则可能会有负面效应，因为大脑受到情绪影响，容易做出平常会不做的决定，应该先让大脑放松跟稳定。

如何稳定情绪？黄柔嘉说，可以透过常听到的腹式呼吸法放松，或是“身体扫描法”。身体扫描法，是透过想像，焦虑时把自己的身体想像成扫描

仪器，不管是站着、坐着还是什麼姿势，把注意力放在头部、喉咙、胸部，一路往下感知到脚地，觉察身体是否有紧绷或是焦虑，在过程中身体可以获得慢慢的舒缓。

在身体放松後，大脑的思绪会较为清楚，就可以开始思考手边有什麼事情可以着手。黄柔嘉表示，股票投资者多有着希望累积财富的目标，但这并非一蹴可几，等到身体放松後开始思考有什麼事情可以执行，例如搜集分机市场资讯，或是谘询相关专业人士的建议。从比较小的事情开始着手，而非根据情绪做决定，同时也可以跟亲近的家人、朋友讨论，或是股市前辈请教抒发等。

黄柔嘉提醒，金钱的波动容易引发负面情绪，甚至会有想不开的想法，希望遇到负面状况时，可以多跟亲友联系，避免觉得自己孤立面对。

(联合新闻网)





四人帮成员江青：毛泽东的妻子。 前领导人华国锋：曾担任党政军一把手。 元帅叶剑英：在中央有崇高威望。 前领导人汪东兴：掌握中央警卫力量。 四人帮密友康生：掌握党内情报力量。 前领导人李先念：参与怀仁堂政变。

# 一九七六年十月六日 改变中国命运的一天

亚洲周刊：章海陵

一九七六年十月六日，华国锋、叶剑英、汪东兴等党政要人发动怀仁堂政变，粉碎四人帮，结束文化大革命，停止左倾错误，挽救中国。

十月是具有历史感的月份。而在民众心目中，十月六日似乎比国庆节的十月一日更值得纪念。一九七六年的一天，祸国殃民的四人帮王洪文、张春桥、江青和姚文元被捕，成为千夫所指的阶下囚。从此，中国经过四十年的改革开放，挣脱经济濒临崩溃的危局，成长为仅次于美国的世界第二大经济体。而最令国人欣慰的是，四人帮的失败昭示中国长期以来猖獗的极左势力遭到几近毁灭性的沉重打击。

学界和民间前所未有地开始对中国左祸的反思与清算，成绩斐然。人们打开三十年代中央苏区的肃反档案，当年整人的惨烈活灵活现。据徐向前的《历史的回顾》和贺龙等人的回忆，那时总计有超过十万红军被杀，其中红二十军被中央红军围歼，副排长以上干部被全部肃清。而贺龙早前更说过，“现在活着的几个女同志，是因为先杀男的，后杀女的，敌人来了，女的杀不及才活下来的”。

一九三五年陕北肃反，几乎屠杀和关押了红二十六军连以上所有干部，陕北根据地的创始人刘志丹和习仲勋也遭逮捕，差一点被杀害。一九三九年的湖西“肃托运动”，公开和秘密处决所谓的“托派”达上千人，数千人遭关押。一九四二年开始的延安整风运动，一万五千多人被打成特务，其中多人被秘密处决，或因酷刑逼供而含冤死去。

## 酝酿政变的日子

时序来到六十年代，那是老三届前后几代人亲历的文革时期，林彪、四人帮大肆祸害国家与人民。不过也只有在今天，学界和民间人士才细思极恐地发觉，抓捕四人帮的历史一刻，竟然也有“漫长难耐”的二十七天，即从毛泽东离世的九月九日至四人帮被抓的十月六日。其间华国锋、叶剑英和汪东兴等政要跟王张江姚尖锐对峙，神经极度紧绷，似在被迫参与一场“看谁先眨眼”的游戏，可赌的却不是“画鬼脸”的输赢，而是政治上的生与死。

开始时四人帮并非方寸大乱、昏招尽出，而是气势汹汹、志在必得。他们深知华国锋身份显赫，毛泽东不仅指定他任国务院总理，更为他留下“你办事，我放心”的字条。江青为讨好华氏，甚至在会议中表示，要紧密团结在华国锋同志周围，谁要是不同意，就从这个房间走出去！声色俱厉，形同在喊叫“滚出去”。但这是在演戏，目的是“以我为主”的笼络或收编。硬的一手接踵而至，四人帮以错过保留毛泽东遗体最佳时间为由，开始向华

国锋发难。江青抹眼泪称：“现在，我把主席遗体交给你，要是有个三长两短，你要负责”。华国锋辩称，岂能由他一个人负责？江青耍赖说，“你是第一副主席呀，你现在主持中央工作呀”。王洪文帮腔，“不是已作出决定，由你代表中央致悼词吗？”华国锋不得不表示，“如果你们有意见，我可以不致悼词，也可以辞去职务，但我决不能承担这个（破坏遗体的）责任”。

同样因为这件事，举足轻重的中央领导人叶剑英却安慰华国锋，“当年（越共领袖）胡志明逝世时，遗体就是在停放三天后才决定作永久性保存的，直到今天仍保存很好”；“其实，主席遗体即使保存不住也没什麼，主席本来就不同意保留遗体的嘛”。面对惶恐不安的华国锋，叶剑英尽显温馨宽厚，对比四人帮的嘘声恫吓、百般刁难及置于死地，心力交瘁的华国锋岂能不感激涕零？他深切体会到好战士雷锋所言，“对待同志要像春天般的温暖，对待敌人要像严冬一样残酷无情”。那麼，谁是华的同志，谁又是他的敌人呢？

面对四人帮的不可一世，比华国锋更加战兢兢的是汪东兴。他身为中南海警卫部队负责人，长期受到江青的排挤打压。江青自认捏住汪上过林彪贼船的软肋，料定他即使手握枪杆子和刀把子，也只能作忍气吞声、俯首称臣的选择。为此，江青长期沉浸在完胜死对头的快意中，却忘了夫君毛泽东离世后，其未亡人身份即刻被汪东兴视为草芥。而四人帮的灵魂人物兼军师的张春桥，对事关帮派生死存亡的“汪东兴隐忧”居然毫无察觉。

## 康生反目促使政局扭转

四人帮覆灭的另一要因，是政治密友康生的“反目”。事缘七三至七五年间，文革初期被打倒的邓小平重获毛泽东信任，重返中央并主持工作，而四人帮时时受到毛的严厉批评。康生不惜拖着奄奄一息的病体，向病重的周恩来报告，称张春桥和江青是叛徒。康更找来王海容和唐闻生两位联络员，请她们面告主席：张春桥和江青的档案里，有他们曾叛变自首的材料。不料毛泽东对此毫无兴趣，或许早已厌倦了这类耸人听闻、实据难查的“检举”。毛泽东凭着自己的智慧和历练，暗自嘲讽康生的办案信条，“档案是人写的，人是什麼都会写的”。毛更心知肚明，连刘少奇“大叛徒、大内奸、大工贼”这种铁案证据都是千疮百孔。世上没有不透风的墙，张春桥和江青地位虽仍然稳固，但他们有历史问题的传闻不脛而走，其政治形象已大打折扣。

林彪因素也是四人帮政治团队失败的深层原因之一。王张江姚自诩是毛泽东的学生，其实他们在林彪处学到的本领更多。一九六二年一月，中共召开七千人大会，反思大跃进和人民公社的严重左倾错误。主管粮食的副总理李先念曾向全国各省负责人抱拳作揖：“求求大家救救京、津、沪。”刘少奇表示，彭德怀庐



中南海怀仁堂：中央领导人商定政变、消灭四人帮的策源地。

山会议信上讲的，“不少还是符合事实的”；出现困难的原因是“三分天灾，七分人祸”。

可是林彪却在会上发言称，“毛主席的思想总是正确的。可是我们有些同志，不能很好地体会毛主席的思想，总是把问题向『左』边拉，向『左』边偏，说是执行毛主席的指示，实际上走了样”。按林彪的说法，毛泽东主张的盲目跃进、超高速发展战略和空想的社会目标没有错，错的是人们从“左”的方面理解和贯彻主席思想的结果。

林彪垮台后，专案组人员发现林彪曾私下“丑化”毛泽东，说他喜欢先给人安一个罪名，再自说自话地进行批判。其实精于此道的正是林彪，他“青出于蓝而胜于蓝”地融会贯通，为混淆是非而精妙地“反其道而行之”。他的“登龙术”是“要亦步亦趋，得一人而得天下”；“何谓当代伟大人物？一号利益（毛泽东）的代表者（应声虫）”。在林彪心目中，良知、公平和正义统统是愚不可及和无稽之谈。他信奉和传输的，是“为达目的，可以不择手段”。

为争取毛泽东的“专宠”，四人帮跟林彪集团斗得天昏地暗，其实是一对维妙维肖的双生子。其中尤为值得一说的，是身为“舆论总管”的姚文元。一九七六年四月清明节，天安门百万群众自发悼念周恩来。姚文元将广场上流行的五言诗“欲悲闹鬼叫，我哭豺狼笑；洒泪祭雄杰，扬眉剑出鞘”中

的“泪”改成了“血”。更把广场上的近百字的诗词《满江红·敬周诗作》，通过大删大改，压缩为“志同者，团结紧，拿起铁与火，准备决战”十五字。硬生生地把一场群情悲愤的追悼集会，污蔑为流血的反革命暴乱。姚文元甚至说，天安门广场上的群众，哪里是在给周恩来献花圈？分明是在祭奠（当时离世的）蒋介石！

可是，谁也没想到，姚文元这番刀笔吏操作，招致一封写给《人民日报》的人民来信，且指名“戈培尔编辑收”。戈培尔何许人？德国法西斯宣传部长是也。信中极其严厉斥责，“令人震惊！党报堕落了！成了一小撮法西斯野心家的传声筒！”“明明是你们编造的诗词，拿来说是天安门广场的”；“你们演的这场『国会纵火案』实在不高明，一篇混淆视听的假报道能骗得了人民群众吗？从今改为法西斯党机关报”；“打倒野心家、阴谋家张、江、姚”！

一封人民来信，首创性地将四人帮比作封建法西斯，道出他们反历史潮流、反人民的本质，实在大快人心。尤其重要的是，该论述也出现在四十周年国庆招待会上叶剑英委员长讲话中。四人帮的倒台、文革的教训从此成为了几代亲历者探讨不完和回味无穷的话题；无数思考者则树立了“实践是检验真理的唯一标准”、“以人为本”、“科学发展观”及“人类命运共同体”的坚定信念。■

## 中美关系意外的和平使者

亚洲周刊：邱立本



Temu、Shein和TikTok：中国平台深入美国民众日常生活。

二零二四年是美国最后一届的总统大选？这是网上一些忧心忡忡的预言，忧虑在十一月五日晚上投票的结果出来后，任何一方都接受不了选举落败的结果，而一定爆发群众运动，就好像二零二一年一月六日那天，有些人冲进国会山庄，要抗议特朗普的胜利「被偷走了」，结果最后不可收拾，美国的民主制度崩坏，建立多年的选举制度基业就毁于一旦。

这也许是过度忧虑的预言，但却显示当下美国民主制度面对内部撕裂的危机，两党没有任何的共识，都在怀疑对方在做手脚，失去了民主的基本共识，而背后就是美国社会的两极化，各走极端，都在将对方妖魔化，是国家的敌人，是被外国渗透的组织，是背叛美国国家利益的罪人。

但无论双方如何撕裂，两党对中国问题都有高度的共识，认为中国是美国最大的对手，严重威胁美国在全球的霸权，因此不惜要对中国货物提高到百分之百的关税，对华打贸易战、科技战和舆论战，拨出十六亿美元建立网

军在全球打击中国。

不过在现实世界，中国其实是拯救美国经济的天使，化解美国内部的矛盾。拼多多的国际版Temu和快时尚电商希音Shein，都在网商平台上提供大量价廉物美的商品，从服

装到千门百类的民生用品，都是性价比奇高，让美国民众可以在高通货膨胀的痛苦中找到一丝的慰藉，抚平入不敷出的痛点。当华尔街资本狂欢，上层阶级穷奢极侈之际，美国的中产阶级和中下阶级都在靠中国商品来支撑生活

的刚需，而Shein漂亮而又廉价的时髦服装、Temu的多元化产品，颠覆了价廉没有好货的刻板印象。

这一切都在中国最新科技的TikTok平台上进行，为数以百万计的网红自媒体，提供前所未有的就业机会，开拓全新的商业模式。这都是来自中国字节跳动公司开发的独特演算法（Algorithm），可以保证用户的黏性，发挥最大的网络效应。尽管美国当局要消灭TikTok，但数以亿计的美国用户都全力支持，向政客叫板，在国会听证和司法诉讼中，高举宪法第一修正案的言论自由权利，让当局不敢轻举妄动。

这都是中国的奇特力量，美国政客全力来打击中国，但中国却全力来提供优惠给美国民众，并且获得美国社会的广泛支持。美国人民坦言，不能想像一个没有Temu、Shein和TikTok的世界。

这三家中国的民间企业，撑起了中美关系友好的旗帜，成为意外的和平使者，拥抱和平互惠，远离战争和仇恨。■

## 为降胆固醇乱吃这药 小心吃出糖尿病



大家有想过药品的“药效”到底有多强吗？如果用止痛药或是抗过敏药来解释的话，应该比较容易理解所谓的“药效”到底是怎么一回事。比方说，在头痛的时候吃止痛药，结果头不痛了，我们就会知道“药效发作了”，再例如因为花粉症而眼睛发痒，不断地打喷嚏与流鼻涕时，只要吃抗过敏药，过一会儿症状就会得到缓解。

不管是谁，服用这类效果迅速，“针对特定症状进行治疗”的药物都能明显感受到“药效”。不过，“降胆固醇药”的情况又如何呢？根据统计（日本厚生劳动省“令和元年国民健康营养调查”），七十岁的日本人约有三成服用这类降胆固醇药，所以这种降胆固醇药算是非常常见的。一般来说，医生开的降胆固醇药都是“史他汀”（Statin）这类药物，例如“普伐他汀”（Pravastatin）、“瑞舒伐他汀”（Rosuvastatin）、“阿托伐他汀”（Atorvastatin）等等，在学名（成分名）Statin前面冠上“〇〇”的药物都属于此类。

为了降胆固醇而吃“史他汀”！“发病风险约降低30%”的实情？

然而大家了解吃这种药的目的是什么吗？假设你以为是“降低胆固醇”，老实说，这不算是正确答案。虽然这种药的确具有降胆固醇的效果，但如果只有这样的药效，无法达到真正的目的。

为什么胆固醇值不能太高呢？

至于为什么胆固醇值不能太高呢？答案是因为胆固醇值长期过高，罹患“动脉硬化”这种血管变硬变脆，血栓与老旧废物堵住血管的病症风险就会越来越高，罹患心肌梗塞、脑中风（脑梗塞、脑溢血、蛛网膜下腔出血这类症状）的风险也会跟着升高。换言之，史他汀这种药物的用途在于降低胆固醇，预防动脉硬化、心肌梗塞与脑中风，也只有在预防了这些症状之后，才能算是真的“有效”。

史他汀预防心肌梗塞或脑中风的

效果如何？而话说回来，史他汀对于预防心肌梗塞或脑中风的

效果又有多少呢？相关说明指出，史他汀能有效降低30%罹患缺血性心脏病（心肌梗塞或狭心症）的风险（日本循环器学会等合同研究班参加学会，“二〇二三年修订版冠状动脉疾病初期预防诊疗指南”，二〇二三年三月十七日更新）。

应该有不少人在听到这段说明之中的30%之后，会觉得史他汀是很有效的药物吧？甚至有些人会以为“一百个人服用这种药物，会在三十个人身上产生药效”，而这些都是误解。所谓的30%是指，假设未服用史他汀的人有一百位，其中的三个人罹患了心肌梗塞，而另一群人在服用史他汀之后，能让罹患心肌梗塞的人减至两位，换言之所谓的“约30%”是指罹患人数从三人减至两人，而这种临床试验的数值在医学界称为“相对风险下降率”（Relativeriskreduction）。

不过实际上，罹患心肌梗塞的人只是从三位减至两位，所以当分母为整体的一百人时，罹患心肌梗塞的风险不过是从3%减少至2%，换言之“只减少了1%”。这种以整体人数作为分母，计算风险下降程度的方式在医学界称为“绝对风险下降率”（Absoluteriskreduction）。宣称“减少30%”与标注“减少1%”，给人的感觉完全不一样对吧？但两者都是基于相同的临床试验所得出的结果，要请大家先记住，选择以“相对风险下降率”或是“绝对风险下降率”标示药效，会给人截然不同的印象。

★没有心脏病的人，服用史他汀没有任何好处

除了RCT（随机对照试验）之外，还有许多医学研究方法，但是，若利用有利于对照组的方式进行临床试验，其结果就有可能产生偏差，我们当然也不能盲目地接受这种结果。“The NNT”（必须治疗数）的资料是根据随机

对照试验与综合分析计算的结果，所以是可信度最高的资料。

让我们一起了解这个网站如何评价史他汀吧。

为了预防复发，让有心脏病史的患者连续服用五年史他汀，得到了下列的结果：

每八十三人有一人康复  
每三十九人有一人预防了非致死性心脏病  
每一百二十五人有一人预防了脑中风  
网站的编辑委员根据这项NNT的数据，给予史他汀“绿色”的评价，代表史他汀对患者十分有利，而这些利益高于这项药物会带来的危害。要注意的是，这项评价结果只针对“有心脏病史的患者”，那么“没有心脏病史的人”又如何？

为了预防心脏病而连续服用史他汀五年，得到了下列的结果（没有心脏病史）：

没有人因为史他汀而得救  
每一百零四人有一人预防了心脏病  
每一百五十四人有一人预防了脑中风  
编辑委员根据这个NNT的结果，给予史他汀“红色”的评价，也就是利益与危害可能相同，或是暧昧不明。换言之，编辑委员认为没有心脏病史的人就算服用史他汀，也无从得知效果如何。此外，网站还针对“心血管疾病风险较低的人”评估了史他汀的效果，也让我们一起了解这个评估的结果。

让心血管疾病风险较低的人服用史他汀，得到了下列的结果：

就统计结果而言，没有明显降低死亡风险的显著效果  
每两百一十七人有一人可预防非致死性心脏病  
每三百一十三人有一人可预防非致死性脑中风

评定为“红色”，换言之，编辑委员根据NNT的结果，得出没有心脏病史的人，以及没

有糖尿病、重度肥胖或其他心血管疾病的人，服用史他汀得不到任何好处的结论。

每十人就有一人会出现“肌肉受损”的副作用

该注意的还不只如此，史他汀也有副作用，最该注意的副作用就是“肌肉受损”。以没有心脏病史的人而言，“每十人就有一人”会出现肌肉受损的副作用，至于没有心血管疾病的人，“每二十一人就有一人”会出现肌肉受损。

此外，史他汀也有“诱发糖尿病”的副作用。比方说，没有心脏病史的人，“每五十人就有一人”会出现诱发糖尿病这个副作用，至于没有心血管疾病的人，则是“每两百零四人就有一人”。

换句话说，健康的人服用史他汀除了得不到半点好处，还有可能让肌肉受损或增加糖尿病发作的风险。如果有读者正在服用史他汀，说不定出现了肌力下滑或是血糖值上升的症状。

让服用多种药物的患者减药！医师把“史他汀”列为最该停止服用的药物

我曾采访多位致力于让服用多种药物的患者减药的医师，这些医师几乎都把史他汀列为最该停止服用的药物。只要没有心肌梗塞、脑中风的病史，也没有先天性胆固醇异常、重度糖尿病或重度肥胖的问题，服用史他汀几乎得不到任何好处，还有可能如同前述，出现肌肉受损或是糖尿病发作的副作用。

虽然女性比男性更不容易得到心血管疾病，但是有些五十岁或是六十几岁的女性在停经之后，因为体内激素的减少，导致生理上胆固醇值上升，而开始服用史他汀。如果对史他汀不放心，或是不知道是否该继续服用，可以试着与熟悉的医师讨论，至少对于大部分的人来说，史他汀不是一停药就会立刻危及生命的药物。（早安健康）



## 吃鲑鱼鲭鱼好处多 减少心脏病死亡率

吃鱼好处多，保护心血管健康一级棒！大家常听说鱼类含有DHA，有益大脑健康。事实上，DHA就是Omega-3脂肪酸的成分之一，而某些鱼类含有的Omega-3特别多，像是鲑鱼、鲭鱼、秋刀鱼等。除了有助健脑，国外研究发现，补充海鲜中的Omega-3脂肪酸，对心血管健康有加分效果！

鲑鱼、鲭鱼、核桃真营养，Omega-3有益心脏健康

吃鲑鱼、鲭鱼、秋刀鱼，轻松补充Omega-3

吃小型鱼远离重金属，核桃也是好选择

英国《每日邮报》(Daily Mail)报导，研究发现，多补充富含油脂的鱼类以及坚果种子类，有助於降低死于心脏病的风险。其中，鲑鱼、鲭鱼、沙丁鱼、鲱鱼等含有丰富的Omega-3脂肪酸，而核桃、榛果、山核桃(pecan)、植物油等也富含植物性的omega-3脂肪酸。

报导指出，一群国际研究员互相合作，针对19个专门测量血液或组织中Omega-3含量与心脏病关联性的大型研究进行探讨，这些研究共涉及16个国家的45,637名受试者。其中，7,973人心脏病发作後有2,781人死亡，另有7,157人也曾心脏病发作，但没有致命危险。

研究发现，植物和海鲜中的Omega-3脂肪酸，有助於降低致命性心脏病发作的风险达10%。

来自美国史丹佛大学医学院(Stanford University School of Medicine)的主要研究员Soctor Liana Del Gobbo

表示，此次的研究对于Omega-3对心脏病的影响有很全面的研究，同时考量了年龄、性别、种族、糖尿病史、阿斯匹灵或降胆固醇药物的使用习惯等因素。

来自美国塔夫茨大学(Tufts University)的研究员指出，这个研究显示，适度吃鱼、补充Omega-3是健康饮食的重要一环。此研究已刊登於《内科医学》期刊(Internal Medicine)。

吃鲑鱼、鲭鱼、秋刀鱼，轻松补充Omega-3

鱼类是Omega-3脂肪酸的主要食物来源，而Omega-3又包含了EPA、DPA、DHA等成分。专家指出，虽然鱼类多多少少都含有Omega-3，但是，鲑鱼、鲭鱼、鲱鱼、秋刀鱼等富含油脂的鱼，Omega-3脂肪酸的含量特别高。

英国心脏基金会(British Heart Foundation)营养专家指出，植物性的Omega-3脂肪酸，像是亚麻籽油、菜籽油、大豆油等对于心脏可能也有保护作用，不过这还需要更多研究来确认。

吃小型鱼远离重金属，核桃也是好选择

在均衡饮食的前提下，适度吃鱼有益健康，若对大型鱼类有重金属残留的疑虑，不妨大鱼、小鱼交替食用，也可多选择鲭鱼、秋刀鱼等营养丰富又容易取得的小型鱼类。此外，核桃也富含Omega-3脂肪酸，每天少量食用，既能补充营养，又可降低重金属残留的风险。（华人健康网）

## 视力0.2进步到0.7 依体质治疗助改善



中医治疗近视，多以针灸、服食中药及穴位按摩为主，育群中医诊所院长林名育分享，门诊中发现，有的患者原本裸视为0.2，吃中药吃了一段时间，再加上平常多注意眼睛的保健，裸视力竟进步到0.7，但近视患者服食中药还是须依个人体质来施治。

林名育在脸书粉专“育群中医 林名育医师”与部落格发文指出，一般人的体质可分为阴性、阳性、虚性及实性，阴性体质指的是患者平时就怕冷、喜欢把自己包的紧紧的，也偏好温暖的环境；至於阳性体质的人，相反的就较习惯阴冷、或平常喜吃冰凉食物，衣服也穿的较少。

另，林名育说，虚性体质则是经常感到疲倦；实性体质者，则是精力旺盛，睡得也比较少。而通常中医在治疗近视，会视个人体质及近视状况，给予中药加减方治疗，可能使用的中药方为定志丸、六味地黄丸等。其中，定志丸所包含的中药材为党参、菖蒲、茯神及远志等，而六味地黄丸的组成则为熟地、山药、山茱萸、丹皮、泽泻及茯苓等。服食中药还是要依体质辨证论治，不建议自行购买中药乱吃。（健康网）

## 5大减重法害你做白工 禁碳水狂运动都错

错误减重方式，减重效果不持久，甚至可能伤身！内分泌新陈代谢科医师陈洁雯整理出5减重错误观念，包括：极端节食、过度运动、完全不吃碳水化合物、依赖减肥产品，以及忽视睡眠，都可能让瘦身失败，减重做白工！

陈洁雯在脸书粉专“疗生活陈洁雯医师”发文说明，不少人对减重都有不同的方法，从饮食控制、运动习惯、作息调整等，还有一些较极端或较特别的方式，很多方法立意不是为了害人，只有适不适合、清不清楚对自身的利弊，以及相关的注意事项，因此整理出减重时常用的错误方法或观念。

●极端节食：极端节食会导致营养不良、新陈代谢减慢，短期内体重下降，但容易反弹，甚至暴饮暴食，建议选择均衡饮食，保持适量卡路里摄入。

●过度运动：过度运动会导致身体疲劳、免疫力下降，甚至受伤，导致身体无法承受，反倒容易半途而废，建议制定合理的运动计划，适量运动，逐步增加强度。

●完全不吃碳水化合物：碳



水化合物是身体的重要能量来源，完全不吃会导致疲劳、注意力不集中。虽然短期内体重会下降，但容易感到虚弱无力，应选择健康的碳水化合物，如全谷物、水果和蔬菜。

●依赖减肥产品：市面上减肥产品效果未必可靠，且可能含有有害成分，恐对身体造成潜在

危害，减重效果不持久，应采取自然的减重方法，注重饮食和运动。

●忽视睡眠：睡眠不足会影响新陈代谢，增加食欲，导致减重困难，不只体重效果差，情绪和健康也会受影响。保持规律作息很重要！建议每天保证7-8小时的高品质睡眠。（健康网）



## 世预赛亚洲区

# 印尼1-2 不敌中国

10月15日，在2026年世预赛亚洲区第三阶段C组第4轮中，印尼国家足球队在中国青岛青年体育场对中国队。印尼队最终以1-2不敌中国队。

据美都新闻消息，印尼队于本周二晚在青岛青年体育场对中国队。这是两国在国际赛场上的第17次比赛。印尼队仅取得了三场胜利。而印尼队上一次战胜中国队还是在1987年的泰国国王杯上，当时印尼队以3-1获胜。

据统计，双方共有过10次交手。印尼队的实力逊于中国队，因只赢过2次，其余

2平6负。在2026年世界杯预选赛亚洲区的比赛中，印尼队进入了第三轮。印尼队甚至是本轮东盟的唯一代表。

另据央视新闻消息，第21分钟，中国队率先取得破门。韦世豪中场突破造犯规，国足获得任意球机会。李磊主罚任意球长传禁区，高准翼头球摆渡，蒋圣龙底线将球传入小禁区，拜合拉木顺势凌空抽射破门。中国队1-0领先印度尼西亚队。

第43分钟，高准翼中场一记精妙直塞，张玉宁单刀球推射破门。中国队两球领先。

上半场补时阶段，印尼队前场定位球将球传入禁区，王大雷近距离挡出对手射门，力保城门不失。

第86分钟，汪海健解围出现失误，托姆·海远射攻门，皮球打在国足队员身上折射入网。印尼队1-2扳回一球。

最终，中国队主场2-1战胜印尼队，取得世预赛18强赛首胜。本场战罢，中国队4战1胜3负积3分，排名小组第6位。印尼队4战3平1负同积3分，凭借净胜球优势领先中国排名小组第5位。

(美都新闻)

## 新秀立功力挫荷兰 德国锁定复赛资格



(巴黎综合电) 德国、法国与意大利在新加坡时间星期二(10月15日)凌晨的欧洲国家联赛先后报捷。

德国在主场以1比0力挫荷兰，四轮比赛累计10个积分领跑A级第三组，锁定该组的一席出线资格。荷兰与匈牙利则分别以五个积分暂列第二与第三，两队都守住出线希望。匈牙利在星期二的另一场比赛2比0击败波黑。

在A级第二组方面，法国队在客场2比1击败比利时，意大利则继续其复苏之路，主场4比1轻取以色列。在该组积分榜上，意大利以10分领跑，法国以九分位居次席，比利时四分暂列第三，以色列零分垫底。欧洲国家联赛复赛资格对意大利与法国而言十拿九稳。

### 勒威林德国队处子秀即立功



因为主力前锋穆西亚拉(Musiala)受伤，德国主帅纳格尔斯曼(Nagelsmann)临时召入了斯图加特(Stuttgart)中场勒威林(Lewelling)取代其位。正是这名23岁的德国国家队新人的进球为球队取得了最后胜利。

这是德国与荷兰队过去六年来的第八次交手，不过对于勒威林，荷兰球员显然是陌生的。因为前锋温达夫(Undav)在热身时受伤，勒威林临危受命，首发上场。

球赛开始仅仅两分钟，勒威林就为德国队攻入一球，不过因为越位在先，被视频助理裁判(VAR)吹无效。不过，这名斯图加特球员还是在球赛第64分钟攻入全场唯一进球，为德国队锁定胜局。

在同组的另一场比赛上，匈牙利凭借索博斯洛伊(Szoboszlai)的梅开二度以2比0击败波黑，守住一线晋级希望。这名匈牙利队长先在球赛第38分钟拔下头筹，随后第50分钟罚进点球锦上添花。

## 在瑞典卷入性侵丑闻 法国球星姆巴佩喊冤 “是假新闻”

(巴黎法新电) 西甲豪门皇家马德里(Real Madrid)球星姆巴佩(Mbappe)爆出性侵丑闻，他对此给予谴责，称这是假新闻。

据瑞典报纸报道，斯德哥尔摩警方在接到一名女性关于疑似强奸的举报后，展开了调查。

25岁的姆巴佩这次没有被国家队召入参加正在进行的欧洲国家联赛。他上周与友人前往瑞典首都斯德哥尔摩，在一家餐馆用餐后就去了夜店。

新闻刊登后，姆巴佩在X平台上写道：“假新闻!!! 这种事情变得太可预测了，听证会前夕恰巧出现这种报道。”

姆巴佩目前正与前东家、法甲劲旅巴黎圣日耳曼(PSG)就拖欠工资事宜对簿公堂。姆巴佩之前在大巴黎效力了七年，今年夏天转会至皇马。

关于性侵事件，瑞典警方拒绝透露更多细节，负责调查该指控的检察官对法新社说：“关于10月10日在斯德哥尔摩市中心发生的一起犯罪，调查正在进行中。”

而姆巴佩的团队则说这家瑞典媒体的报道是虚假的，他们在声明中说道：“今天，一则新的诽谤性谣言开始在互联网上传播，源自瑞典媒体《晚报》(Aftonbladet)。这些指控完全是虚假的、无责任感的，它的传播是不可接受的。”

“为了防止姆巴佩的形象受损，我们将采取必要的法律行动，以还原真相。我们也会追究任何参与道德骚扰和诽谤姆巴佩的人或媒体的责任。”

法国主帅德尚(Deschamps)在球队客场以2比1击败比利后也回应了这起事件，指这件事对国家不利。他说：“每个人都可以自由写他们想写的东西，但对法国队的氛围是负面的。”

但他也说，他不会去和姆巴佩讨论这件事，“无论如何，我不会和他讨论这件事。他已经足够成熟，知道该如何沟通”。

## 伦纳德膝伤缺席快艇季前赛 揭幕战上阵成疑

(洛杉矶综合电) 洛杉矶快艇(LA Clippers)前锋伦纳德(Leonard)因右膝伤势将缺席整个季前赛，他接下来是否还能参加常规赛揭幕战成了一个问号。

洛杉矶快艇的常规赛揭幕战将于当地时间10月23日打响，他们将在主场迎战菲尼克斯太阳(Phoenix Suns)，快艇主教练泰伦·卢(Tyronn Lue)在星期一(10月14日)谈到伦纳德的近期前景时说：“(他)继续进行康复训练，继续变得更健康，继续达成各项指标。”

由于右膝伤势，今年春季快艇在西部季后赛首轮2比4输给达拉斯小牛的比赛，伦纳德只参加了第二场和第三场比赛。

曾两次获得NBA年度最佳防守球员和两次总决赛最有价值球员(MVP)的伦纳德这些年来备受伤病困扰。他在2022-23赛季的常规赛出场52次(50次首发)，上赛季出场68次(全部首发)。

现年33岁的伦纳德也在2023-24赛季第六次入选全明星，场均得到23.7分、6.1个篮板、3.6次助攻和1.6次抢断。在他的职业生涯中，伦纳德场均贡献20.0分、6.4个篮板、3.0次助攻和1.7次抢断。

## 4分险胜残阵公牛 雄鹿迎季前赛首胜



安特托孔波在布泽鲁兹和萨诺戈的前后包抄下上篮。

(华盛顿15日讯) 以“字母哥”安特托孔波和利拉德为首发的密尔瓦基雄鹿，在第三节打出32比15上演逆转好戏，主场以111比107击败芝加哥公牛，拿下季前赛



### 恩比德：或不会再打背靠背比赛

无独有偶，费城76人(Philadelphia 76ers)中锋、前NBA联盟最有价值球员恩比德(Embiid)同样因膝盖问题在星期天(13日)被球队停赛，并将缺席季前赛剩余的比赛。30岁的恩比德接受美国媒体访问时说：“如果让我猜的话，在我的职业生涯剩余时间里，我可能永远不会连续上场打背靠背比赛了。”

恩比德在休赛期减去了多达13公斤，以缓解膝盖承受的压力，他将继续在左膝戴护具。

首胜。

本场比赛公牛基本以替补球员出战，不过新援基迪先发。公鹿这边利拉德和字母哥均是先发出战。

开场后，利拉德和“字母哥”轮流进攻帮助公鹿取得领先，字母哥和基迪发生小摩擦，萨诺戈表现积极帮助公牛追上比分，公牛更是在首节末段乘胜追击一举反超比分。

第二节，字母哥连续冲击内线得分，公牛依靠整体发挥还是保持领先优势。易边再战，公鹿在字母哥和利拉德的带领下打出一波21比2的高潮将比分反超。

公鹿在末节换上替补上场，公牛紧追不舍，但主队还是将领先保持到最后，最终以111比107逆转公牛。

字母哥拿下全场最高的24分10篮板4助攻，利拉德20分5篮板9助攻2抢断，普林斯3分4篮板2抢断，大洛11分4篮板4帽。

公牛这边，萨诺戈16分15篮板3助攻，基迪12分3篮板5助攻。

### 篮网大胜巫师

而作客的华盛顿巫师以93比131不敌布鲁克林篮网，季前赛至今遭遇三场大败(一共打4场)。另外两场分别是98比125不敌恐龙，以及94比117不敌纽约人，场均净负29.7分。

与此同时，号称“地表最强172”的孟菲斯灰熊日籍后卫河村勇辉，今在球队季前热身赛作客印第安纳溜马的比赛中，上场25分钟，个人在NBA生涯得分首度上双，同时也传出7次助攻，助灰熊120比116踢馆成功，灰熊收下近期二连胜。

除河村勇辉，其队友、来自加拿大的华裔中锋周志豪替补上场约19分钟，15投10中，贡献23分9篮板1助攻1抄截。

这也是周志豪在普渡大学获得两次全国年度最佳球员奖后，第一次在印第安纳溜马进行职业赛。他在今年NBA选秀首轮第9顺位被选中，目前4场热身赛，场均得到13.5分和7.3个篮板。



# 肯伊威斯特被指控肖想岳母 要求妻子当“观众”



美国饶舌歌手Kanye West (肯伊威斯特, 现改名Ye) 被前助理提告下药性侵, 更在诉状中爆料, 指在他曾要求和现任妻子Bianca Censori (碧安卡) 的妈妈上床, 还指名要妻子当“观众”。对此, 碧安卡妈妈回应了。

Kanye West 2022年结束与Kim Kardashian (金·卡戴珊) 8年婚姻, 2023年与澳大利亚建筑师Bianca Censori在比弗利山庄举行婚礼。近日Kanye West传出与Bianca Censori感情生变, 随后又遭前助理Lauren Pisciotta指控, 曾在与P.Diddy (吹牛老爹) 共同主持的派对上对她下药性侵。

Lauren Pisciotta的诉状指出, 她在2021年到2022年期间担任Kanye West的助理, 某日参加位于圣莫尼卡举行的派对时, 她喝了几口饮料后“断片”, 第二天醒来完全不记得发生了什么事, 直到Kanye West要解雇她时, 才公开坦承这件事。但对于性侵指控, Kanye West律师回应: “毫无根据”。

Lauren Pisciotta同时爆料, 指Kanye West性癖诡异, 喜欢跟女伴的母亲发生关系。她爆料, Kanye West曾通过短信和Bianca Censori说: “我好想跟你妈妈上床”, 还强调: “我是想要你看着我跟你妈上床”。

Bianca Censori的妈妈Alexandra Censori过去就曾传出反对女儿与Kanye West结婚, 对此事件Alexandra Censori回应媒体时说: “我不想跟这件事有任何关系”。



# 锤欣潼被指复胖

# 蔡卓妍: 最重要健康和开心

(香港讯) 蔡卓妍 (阿Sa) 星期二 (10月15日) 出席活动, 谈到接下来的工作计划时透露目前还有一场中国大陆演唱会, 完成演唱会后将开拍新戏, 之后继续到美加与英国开唱。

日前阿Sa在广州巡演上透露头晕, 后来更发烧, 她说可能是太累和生理期前不适所致。“今早起身也有点不舒服, 可能我今年犯太岁, 小病是福, 明年会调理身体。”她希望可以放假充电, 觉得怎么充电似乎都不够, 笑说到了这个年纪不能太忙。

阿Sa也透露, 下来接拍的新剧是她最爱的喜剧, 剧本不复杂, 而且过去曾跟张继聪合作, 两人挺有默契的。“很久没拍过喜剧了, 很喜欢喜剧的氛围。喜剧是最难拍的, 惹人哭容易, 惹人笑就不容易, 我又很喜欢这种

挑战, 对阿聪 (张继聪) 很有信心, 只怕自己忍不住笑!”

提到好姐妹锤欣潼 (阿娇) 最近被指复胖, 她觉得最重要的是健康和开心, 并力挺阿娇一直都是美女, 无须教她如何“keep fit” (保持健康)。阿Sa反而指自己贪吃要控制饮食, 还要做她最讨厌的运动, 她唯一比较喜欢的运动是打网球, 现在正秘密练球, 请教练指导。记者问她有没有追求者约她一起练球, 她说: “关智斌咯! 他也想学, 我都叫他‘老公’。(关智斌帮你挡住追求者?) 他是我的挡箭牌, 挡传媒问题, 哈哈!” 接着表示真正的姻缘随缘, 自己不着急。



# 自揭患糖尿病一年后 周润发近况曝光

年近70岁的周润发 (发哥) 依然精神爽利, 常带一班圈中好友去跑山、跑马拉松, 近日更被拍到为视后唐诗咏拉筋, 引起网民热议。日前有网民在香港中环越南餐厅偶遇周润发, 周润发自爆患糖尿病一年后, 近况似乎苍老不少。

据港媒报导, 周润发去年在韩国年度影坛盛事“第28届釜山国际电影节”自爆患上糖尿病, 需节制饮食, 近日再有人重提此事, 而发哥近照竟显现老态。

有网民日前在中环越南餐厅偶遇周润发, 周润发似乎苍老不少, 留须更显老, 令人担心。不过周润发面带微笑, 一如既往与粉丝合照, 更问网民吃饱了没, 展现亲民举动。

# 性丑闻风波后首度露面

# 贺军翔: 一直都没事

(台北讯) 贺军翔今年9月卷入妨害性自主风波并获不起诉, 如今以《不够善良的我们》入围金钟奖迷你剧集男主角。在颁奖前夕, 他15日和林依晨、许玮宁、柯震东、编导徐誉庭现身公视入围酒会, 淡定回应媒体: “一直在沉淀, 一直都没事。”

前阵子陷入性丑闻风波, 最后获不起诉, 贺军翔被问心情时说: “没有太大起伏, 可能碰到无妄之灾, 人生嘛, 该面对就面对, 现在有人围已是肯定了, 感谢大家关心, 我跟何瑞之一样都是善良的人。”至于家人的反应, 他也淡淡回复: “家人一直很支持我的事业和工作, 从以前到现在, 这几年身边有人走或离开, 除了生死, 没什么大事了。”

贺军翔坦言对入围感到意外,

“觉得出道到现在, 这些都跟我没大关系, 拍到誉庭姐的戏, 演出何瑞之真的让大家看到演戏和内心, 真的蛮感谢她的。”演完有预感会入围吗? 他摇头: “其实没有耶, 但誉庭姐很照顾每个演员, 每个人都分配很多戏份。”

贺军翔9月曾遭一名女荷官指控, 涉嫌在招待所内, 趁酒意亲近, 涉嫌妨害性自主等罪嫌。台北地检署传唤贺军翔以及相关在场人士后, 认为证人看到的两人互动, 与女荷官的说法不符, 而相关物证经检验后, 也没有发现男性DNA, 于9月6日处分不起诉贺军翔。他当时受访时回复: “我没有做不礼貌的事”。

# 尺度堪比疯马秀! Lisa蕾丝内衣献唱维密秀

(综合讯) 继2023年受邀演出巴黎知名“疯马秀”之后, 韩国女团Blackpink成员Lisa于纽约时间10月15日傍晚6时半 (新加坡时间10月16日凌晨6时半) 现身维多利亚的秘密 (Victoria's Secret, 简称维密) 的时尚大秀, 她身穿蕾丝内衣秀出迷人曲线, 带来两首歌曲, 舞台魅力四射!

这次Lisa是担任维密大秀的表演嘉宾, 她身穿皮革内衣搭配迷你裙, 骑着一台电单车现身, 演唱“Rockstar”, 期间火辣热舞、大秀蛮腰, 让大批观众一饱眼福。到了时尚秀的后段, Lisa换上第二套透视蕾丝黑色内衣, 加上金属翅膀, 演唱“Moonlit Floor”。

维密大秀是年度时尚圈盛事, 过去受到全球粉丝关注, 许多模特儿都希望有朝一日能走上伸展台。可惜后来维密大秀的收视下滑, 2018年以后就停办了, 这次是时隔6年回归, 表演嘉宾除了邀请到Lisa, 还有传奇歌手Cher (雪儿), 伸展台部分由Gigi Hadid (吉吉哈迪德) 开场, 并找回退休已久的超模Tyra Banks (泰拉班克斯) 担任压轴。



Advertisement banner for 'Harian Indonesia' with contact information and a 'Welcome Advertisements' message.

Advertisement for 'BAKU TE...YES' featuring 'Meat Bone Tea' (肉骨茶) and 'Cafe PANCORAN Karaoke' with promotional offers.

Advertisement for '專門修理' (Special Repair) services for refrigerators, air conditioning, and sofas.

Advertisement for 'SINAR DJAKARTA Grandfather Clock Collection' featuring a 'BIG SALE' and 'DISCOUNT 50%+10%'.



233

古龍著

## 第九十一章

循循善诱孙敏的目光，跟随着这顾长的身影，她心里突地加了一份新起的悲哀，而她深知这份悲哀并非为了自己，亦非为了别人，却是为了这已被命运的长线紧缚住不能动弹的少年。

回过头，她发觉凌琳带泪的眼睛，也望在这少年沈重的背影上。在这一瞬间，她忽然觉得她有一种将这少年自邪恶之中拯救出来的必要，对于生命，她一直了解得最深刻，为了她的爱女，也为了复仇，她没有被悲哀葬送，反而坚强地活到现在。

而现在，她又发觉，生命的意义虽有许多，但创造宇宙间继起的生命，却是这许多意义中最最重要的一个！

“对人类来说，拯救一个善良的灵魂，一定要比诛杀一个邪恶的生命还要意义重大的多！”

她喃喃地低语着，突地抬头喊道：“你——回来！”

钟静脚步一顿，缓缓回过头来，面色依然是沈静的，因为没有人能从她面上看出他心里的喜悦。

他愣了半晌，确定了这句话的确是说自己说的。

于是便走向孙敏的身前，没有说话，因为他知道沈默有时也有会和询问一样。

孙敏目光一转，沈声问道：“你跟着萧无有多久了？”

钟静垂首道：“小鄙幼遭孤露，即蒙家师收留，性命血骨，皆是家师所赐。”

他自然知道这慈祥的夫人向自己问这句话的含意，而孙敏何尝听不出他回答自己一有语中的含意。

她长长叹息了一声，道：“你知不知道有许多人和你一样，幼遭孤露，而他们的父母，却是被萧无杀死的？”

钟静垂首不语。

孙敏又自缓缓问道：“人们自世处身，对于善恶之分，总应该要比恩仇之别看的重些！我知道你很善良，也很聪明，应该听得出我语中的意思！”

钟静的头垂得更低了。

孙敏目光再一转，眼睛中已有了

晶莹的泪光，她沈声接着道：

“先夫凌北修，一生急人之难，而且只要听到人间有不平的事，他立刻会振臂而起，但是……他也被萧无害死了，害他的人，若是为了正义，为了道德，我心里虽然难受，但是绝不会为他复仇。”

他这样被恶人害死，我心里除了难受之外，还有愤恨，我要向萧无复仇，并不是为了先夫一人，而是为了世上所有善良的人，这些，我想你也该知道！”

钟静台上眼，长久，突地长叹一声，缓缓说道：

“夫人命小鄙回转，若只是为了说这些话，小鄙便要告辞了。”

又自开始啜泣的凌琳，目光倏然一抬，像是想说什么，却被孙敏阻止了，她只是缓缓问道：

“你要到那里去？”

钟静直到此刻，还没有抬起目光，因为不敢面对这正直而温柔，严峻而慈祥的妇人，他垂着头沈声答道：

“小鄙赴赴嘉兴，向家师覆命！”

孙敏默然半晌，突地轻轻拍着凌琳的手掌，缓慢但却坚定地說道：

“我们也都到嘉兴去！”

凌琳反身捉住她母亲的手掌，像是在表示对她母亲的感激，而她心里却在暗中呼喊：

“他不会死的……他会到南湖烟雨楼去的。”

达的周巡：“那……”

关宏峰说：“反正我们已经知道辛怡他们安全屋的位置了，先离开这儿，等到证实可以继续安全交易下去的时候再行动不迟。”

金山听完，扭头看林嘉茵，林嘉茵也冲他点点头。

金山靠回到驾驶席，懊恼地长叹了口气，冲林嘉茵递了个眼色，林嘉茵给关宏峰戴上了头套。

车子驶离了路边。

刑侦支队的院子里，周巡下了车，看到施广陵从一辆警车上走了下来，两人对视一眼，一同走向院里停着的两辆别克车。

其中一辆车的车门打开了，走下了一名四十多岁的中年男子，三人寒暄握手后，那名中年男子道：“我是行动负责人仇晓强。”

看来大家的目标都是一致的，只是没想到差点大水冲了龙王庙。

周巡的表情严肃了一些：“老施，你也别端着。现在好不容易有眉目了，只要大家精诚合作，铁定能把他们包个圆！”

仇晓强笑了笑，说：“周队是直性子人，我喜欢。”

“其实咱们各司其职，但都是为

了抓这帮混蛋。

辛怡他们那伙人我们盯了很久。我们之所以一直没有下手抓人，也是得知辛怡这次来津港是为了购买一批军火，我们想等她完成交易的时候再多端掉一批枪支，就算锦上添花了。”

“想不到这批枪原来是咱们市局专案组一直盯着的。也好，我们拿买家，你们拿卖家，大家通力合作，行动起来也更有把握。”

施广陵听完之后点点头，表情也放松了一些，说：“感谢咱们国安同志们的理解和支持，既然话说到这个份子上，我也没什么意见，现在在卖家内部潜伏着一名我们的同志，由于之前发生了一系列状况，导致这笔交易迟迟没有进行。我们的卧底正在尽可能促成这次交易。到时候就能把他们一网打尽。”

周巡冲他一斜眼，说：“那老关那个协查通告……”

施广陵笑了笑：“你可真会挑时候揭短啊。协查通告会撤掉的，但你，可得给关宏峰提供担保，他要出了问题，你就可以下去派出所了。”

“没问题！”周巡哈哈大笑，继而又皱起了眉，“现下还有一个不大不小的难题。”



357

謝十三著

金山没留意他，刚要下车，关宏峰伸手作势一拦：“等等。那是周巡。”

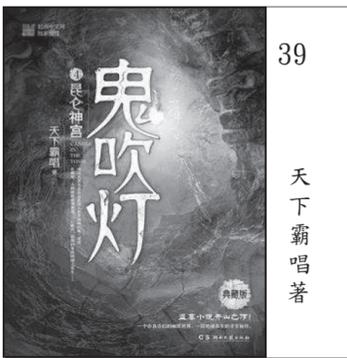
金山一愣：“谁？”

林嘉茵探着身子，透过前车窗也看到了周巡，解释道：“长丰支队现任支队长。”

金山一惊，问道：他怎么会在这儿？

关宏峰摇摇头：“我也不清楚，不过既然他在这儿，难保周围不会有更多的警察，也许辛怡他们早就被盯上了。”

金山有些无措，看着路边溜溜达



39

天下霸唱著

说是玉佩，其实外形不太像，造型古朴怪异，上面刻着一些乱七八糟的图案，像是地图，又像是文字，不知道是干什么用的。

这块玉胖子给我看过很多次，我家里以前古玩不少，小时候我听祖父讲过不少金石玉器的知识。不过这块玉的价值年代，我却瞧不出来。

胖子想把这块玉卖了换点本钱做生意，被我拦住了，这是我爹给你留下的，能别卖就别卖了，咱也没走到投无路的地步，实在不行我找家里要钱呗，反正我们家老头老太太补发了好多工资。

我们俩见路边有个空着的地方，就把三轮停了过去，在附近买了两碗卤煮火烧当午饭吃。

卤煮火烧就是猪下水熬的汤，里面都是些大肠之类的，泡着切碎了的火烧，一块多钱一碗，既经济又实惠。

我这碗辣子放得太多了，辣得我眼泪鼻涕全出来了，吐着舌头哈气。

胖子吃了两口对我说：“老胡，这几年本想带你出来发财的，没想到现在全国经济都搞活了，形势不是小好，而是一片大好。”

不像我刚开始练摊儿的那时候，全北京也不超过三家卖流行歌曲磁带的。

“真是有点连累你了，你爹退休前已经是师长了，享受副市级干部待遇，你不如回去让你家老头走个后门，给你在机关安排个工作，就别跟我一起受罪了。”

我拍了拍胖子的大肚子说：“兄弟，我也跟你说话掏心窝子话，我要是真想去机关随时都能去，但是我不敢去，你知道为什么吗？我害怕啊，我如果在一个地方坐住了不动，满脑子想不了别的，全是我那些死去的战友，他们都在我眼前晃来晃去的，一看见他们，我的肠子都快疼断了。”

咱们现在东奔西走忙忙碌碌地做点小买卖，还能把心思岔开想点别的，要不然我非神经了不可。

在部队那么多年，别的没学会，就学会鼓舞士气了，我安慰胖子：“咱们现在也不算苦了，这不是还有卤煮好吃吗？想当年我在昆仑山里，那他娘的才真叫苦呢。”

有一年春节，大伙都想家了，好多新兵偷着哭。

师长一看这还行，赶紧给大伙包顿饺子，改善伙食。

那饺子吃的，说出来你可能都不信，昆仑山没有任何青菜，菜比金子

都贵，肉倒有的是，全是一个肉丸的饺子。

※※※

海拔太高，水烧不开，饺子都是夹生的，里边的肉馅都是红的。你能想象出来那是什么味道吗？就这样我还吃了七八十个呢，差点没把我撑死。

馋啊，那几年就没吃过热的东西，馋坏了。第二天我就让人给送医院了，消化不了，肚子里跟铁皮似的。你还记得《红岩》里怎么说的吗？革命胜利的前夜总是最寒冷的。咱们的生意不可能总这样，录音带不好卖，咱们可以卖别的。

我把录音机打开，两个大喇叭顿时放出了音乐。

由于录音机比较破烂，音质很差，再优美的歌曲从里边播出来也都跟敲破锣一样。

但是我和胖子并不觉得难听，反正比我们俩唱得好听多了。胖子经过我那一番深入浅出的思想工作，心情也开朗了起来，随着音乐的节奏掂着小腿，扯开嗓子叫卖：“瞧一瞧，看一看啊，港台原版，砍胳膊腿大腿大甩卖，赔本儿赚吆喝了啊……”

过往的行人和周围做生意摆摊的全向我们投来好奇的目光，我们旁边有个摆摊地摊卖古董的男人，走过来对我们打个招呼，一笑嘴中就露出一颗大金牙。大金牙掏出烟来，给我们俩发了一圈。

我接过烟来一看：“哟，档次不低啊，美国烟，万宝路。”

## 狂俠天驕魔女

梁羽生

桑青虹倒并非贪图要做桑家堡的主人，而是不敢相信姐姐会轻易把桑家堡“送”给蓬莱魔女。

桑青虹哪里知道，她姐姐当时是在只剩下一口微弱的气息，根本无力吹这哨子的时候，请蓬莱魔女代她召集仆人的。蓬莱魔女也只知道这哨子是桑家的一个秘密，可以用作凭据，证明桑青虹的姐姐临终时是如何信任她，才把这个可以指挥仆人的哨子交给她，但可惜蓬莱魔女也是只知其一，不知其二，她还不太清楚这哨子是代表了权力的转移。

桑青虹将信将疑，一片茫然，一时之间，也不敢断定谁是杀她姐姐的凶手，但这哨子如今是在蓬莱魔女手上，是姐姐自愿给她的，这一点可以无疑！因此当桑青虹稍稍冷静下来之后，就不由得不对蓬莱魔女的话多相信了一些，而禁不住用怀疑的眼光看她的姐夫了。

公孙奇何等聪明，一看桑青虹这一副茫然的神色，怀疑的目光，便知这哨子定有古怪，是他还未知道的秘密。他也看得出来，桑青虹已是对他隐隐起疑，不那么容易再骗她了。

蓬莱魔女拂尘一指，冷冷说道：“你是怎么害死妻子的？是你来说，还是让我代你告诉青妹？”

公孙奇已知桑青虹再不会帮他，只怕耽搁下去，待到真相大白，桑青虹还会与蓬莱魔女联手攻他，那时连自己的性命也怕要丧在蓬莱魔女剑下。三十六计，走为上计，当下一声冷笑，说道：“青妹，你若要是相信仇人的话，那也由你！”扔下了这句话，立即转身便逃。他走的不是大路，而是逃入林中，为的是怕在前头碰见耿照、珊瑚，稍有纠缠，也是对他不利。他目前最紧要的已是要逃脱性命，避免给蓬莱魔女追上了。至于其他的一切企图，那只有等待机会，将来再说了。

蓬莱魔女本来不想取他性命，而且她也有另一件紧要的事情，要向桑青虹查问的，因此也就没有去追赶公孙奇。

蓬莱魔女转过身来，笑道：“青妹，你相信了我么？”

桑青虹一副茫然的神色，半晌说道：“这哨子、这哨子，我姐姐和你说了些什么？”

蓬莱魔女也有点奇怪，寻思：“她何以不急于查问她姐姐被害的情形，却先问起这哨子来了？”

当下说道：“对了，这哨子是你姐姐的遗物，你收回去吧。我还有许多话要和你说呢。”

桑青虹怔了一怔，道：“你肯将它还给我？”

蓬莱魔女笑道：“这是你的东西，我要它做什么？”

桑青虹却不急于收下哨子，心里想道：“这魔女大约是有求于我，却不知她求的什么？但她肯把哨子交我，显然她是无意占我的桑家堡了。”

桑青虹对蓬莱魔女又相信了几分，但她是邪派中人，对侠义的胸襟根本不能理解，何况她刚才还险些受了姐夫之骗，因此她对别人的好意，总是怀疑有什么企图，当下便道：“你要说些什么？说吧。”

蓬莱魔女道：“你姐姐被害之事，慢慢我和你说。我先问你一件事情。”

桑青虹道：“何事？”

蓬莱魔女道：“耿照是不是给你姐夫擒了，你可知道他在哪儿？刚才我远远听得这儿有金铁交鸣之声，和你姐夫动手的那人又是谁？”原来蓬莱魔女一路追踪，正是听到这边厮杀之声而急忙赶来的，可惜还是迟了一步，公孙奇伤了耿照之后。已经把他“放”走了。

桑青虹不觉有点酸溜溜的意味，心道：“原来她是为耿照而来。那丫头是她的心腹侍女，她当然是要为她丫头的丫鬟打算了。耿照本来喜欢那个丫头，如今又有蓬莱魔女给那丫头作主，他们的婚事自是水到渠成，我还有什么指望。”



246

瑒瑒著

梦竹的睫毛闪了闪，眼眶一阵发热。目送王孝城的汽车开远了，她才返身走向

房间。上了榻榻米，停在明远的床前，她愣愣地望着明远瘦削的脸庞，和那多日未刮胡子的下巴。

“愿你幸福！”幸福在哪儿？幸福真能属于她吗？从小到现在，她何曾抓住过幸福？

“梦竹……我们……离婚！”

床上的明远突然清晰的吐出一句爆炸性的话，梦竹大吃一惊，对明远仔细的看过去。他正

翻了一个身，嘴里喃喃的又不知在说些什么，一条口涎从嘴角流出来，沾在胡须上面。

这显然是句吃语，梦竹摸着一把椅子，像个软骨动物似的滑坐了下去。

那不过是一句吃语！但是，却仍然有着震动人心的力量！“我们……离婚！”怎样的一句话！将近二十年的夫妻关系已完全动摇。“我们离婚！”

这是明远的愿望，是吗？何慕天的脸在嘉陵江水中浮现，在台北小屋的榻榻米上浮现，在明远的脸上浮现……昨夜，他也曾说过和王孝城类似的一句话：“我不敢再梦想得到你，只期望弥补一些过失，贡献一点力量——让你幸福！无论你要我怎么，我都将遵从！”

“让你幸福！”“让你幸福！”她瞪视着明远嘴边流下的口涎。幸福，幸福，幸福在哪里？

## 第三十章

霜霜从沉睡中醒了过来，刺目的阳光正在床前闪烁着。敞开的窗子迎进一屋子的秋风，也迎进一屋子美好的、温暖的太阳。她懒洋洋的眯着眼睛，从睫毛下凝视着阳光所过之处，那些灰尘所组成的千千万万闪光的小晶体。

唔，秋天，有太阳的秋天，该是最美好的日子，不是吗？她抬起手腕来，表上的短针指着“十”字，长针已越过“二”字，已经十点多钟了，一场多长久的“昏睡”！

昨晚回家时，有客人在爸爸屋里，她也逃过了一番“说教”，客人，那会是谁？管他呢？无论如何，现在似乎应该起床了。但，起不起床，又有什么关系呢？不需要上学校，不需要赶时间……什么都不需要！

打了个哈欠，她又看到床头柜上那座小小的维纳斯石膏像了，皱拢眉头，她伸手过去，一下子抓住那石膏像，举起来想砸碎它。但，接着又放了下来，对那石膏像摇摇头，无力的笑笑，自嘲似的自言自语了一句：

“砸碎它干什么？发神经！它又没惹着你！”

翻身下床，站在梳妆台前面，她仔细地观察着自己，拢了拢乱七八糟的头发，扬了扬挺秀的眉毛，她叹了口气：

“好像总是缺少点什么。”

她对自己说。真的，她总是缺少了点什么，而她又说不出所以然来。换上一件红色套头毛衣，和一条黑色长裤，到浴室去梳洗了一番，揽镜自照，还是不大对头。就是缺少那么点东西，反正，她永远不会像那个小石膏像。

# 张志升总领事会见 峇厘邮报集团董事长萨德利亚

驻登巴刹总领事张志升2024年10月15日在峇厘电视台会见巴利邮报集团董事长萨德利亚。郑敏副总领事、巴利省记者协会主席迪拉以及集团报纸、电视台、网站负责人等在座。

首战略引领下取得的全面快速发展，表示总领馆重视媒体的重要作用，愿积极推动双边新闻广播电视网络等领域合作，使领区人民更加客观、全面认识中国和中印尼关系，为中印尼命运共同体建设夯实基础。

合作，为增进峇厘省乃至印度尼西亚人民对中国的了解、促进双边各领域合作发挥更大作用。会见后，张志升接受了峇厘电视台采访。

峇厘邮报集团始创于1948年，是峇厘省最大的主流媒体集团，业务涵盖报纸、广播、电视、网络等众多领域。



## Summarecon Serpong 推出现代经典美式住宅 价格36亿盾起



(雅加达讯) PT Summarecon Agung Tbk 通过 Summarecon Serpong 推出了最新的住宅产品，即 Cluster Louise。路易斯公馆秉承经典美式现代设计风格，呈现都市度假氛围。Summarecon Serpong 委托 PAI Design 的世界级建筑师 Thomas Elliott 负责设计。

PT Summarecon Agung Tbk 执行董事 Albert Luhur 于10月15日(星期二)在瑟篷表示，“从主墙伸出的结构将进一步美化房屋的外观，并可用作坐下或放松的地方。‘客厅的高天花板概念和周围的玻璃窗，使这座住宅拥有丰富的光线和流通，创造了房

子的舒适感。” Albert说，目前Serpong地区已成为最受欢迎的居住目的地之一，因为这里有完善的酒店设施、购物中心、高尔夫球场、医院、办公室和学校的支持。除此之外，Serpong 地区也因其交通便利而日益发展。“这个地区变得非常性感，因为基础设施不断改善，变得更加舒适，景观也在更新。” Louise Cluster位于占地200公顷的 Symphonia地区，是Summarecon Serpong 占地850公顷的四个开发区之一，其中包括Pondok Hijau Golf、The Springs和 Scientia Garden。该地区是利用众多绿地

和湖泊开发的。他说，“这两个区通过创意零售综合体或开放式创意空间的开发而连接起来，该综合体将在3.9公顷的面积内容纳85个知名购物租户、高级餐厅和其他娱乐场所。” Symphonia区域的位置设计结合了Lake Melody湖的绿色开放空间的自然美景，使得进入Cluster Louise入口大门时可以看到一种奢华的感觉，整个住宅以白色和黑色为主。Cluster Louise 将发售173个单位。首期发售44套。该住宅有两种类型，即8x15类型，价格从36亿印尼盾到39亿印尼盾不等，以及10x15类型，价格从45亿印尼盾到49亿盾不等。



梁和禧致词。 陈玫玲致词。

## 万隆清华爱心小组庆中秋 隆雅校友师生热情参加

庭，需要关怀照顾的老人，为孤儿或无法继续学业的孩子提供助学金及其它援助项目。通过校友们的广泛联络网，欢迎大家踊跃报名参加。共同塑造互助团结，交流互动的银会活动。

清华爱心工作组吴伟康校友表示，谢谢大家抽出了宝贵的时间，参加今天的中秋联欢，愿大家共享美好的时光，让今天的团聚成为值得怀念的日子。

首先让我介绍一下清华爱心工作小组的成员：主席陈玫玲，副主席：梁和禧，财务：李桂云，福利联络员：许禄华，丘小英，林顺英，文书：吴伟康。去年二月份成立至今，主要工作目标：协助及关怀需要照顾的师友及校友，举办团聚活动促进师友，校友之间的情谊。

每项举办的活动，及目前定期性对老师们进行中的援助，都离不开几位清华校友企业家大爱无私，不求名利回报的赞助支持。在此，让我代表爱心工作组向他们致最高的敬意，衷心感谢黄敬忠，邱章发，陈国萍，林鸿浩，陈振壁，郭瑞庆等，及其它热心校友们通过汇款或乐捐箱的捐助，校友芳名未能一一叙述，请多多包涵。再次谢谢你们。



林万峰由学员陪同致词。

你们的支持是对我们爱心工作小组的肯定与推动力。我们将持续执行爱心工作使命，更完善，更广泛的实现其它的援助项目。

最后再次感谢曙光学校校董之一的邱章发校友，一直以来为校友团聚活动努力不懈，最热忱的赞助者及推动人。最后祝愿大家阖家安康，万事顺意。

清华校友陈玫玲致词介绍曙光学校的创立由来：学校的董事会是我们清华几位热心，无私奉献的校友们同心协力创办的。本着弘扬中华文化的崇高理想，传承母校清华对下一

代人教育的精神与使命感，历经艰辛，坚毅的办校精神，终于成功创立了已通过政府教育局批准，文教部合法注册的学校。后来又扩建了教室，完成了今天由幼儿园，小学，中学制完整的三语学校。

在此，衷心祝愿曙光学校未来前程似锦，回馈社会，能造就更多成功，并造福大众的毕业生。清华之光永恒不灭。最后感谢曙光校方为今天的中秋欢聚提供了舒适的大礼堂使用。曙光学校董事会代表林万峰校友致欢迎，问候全体来宾。



吴伟康介绍爱心组校友。



潘冠华与指导的校友合唱组合合影。



筹委会校友合影。



18米高关圣帝君石雕像。



## 民丹岛盛茂港关圣帝君庙 庆祝盛大庙会

甲辰年九月初九(10月11日)重阳节，廖群岛省民丹岛北区的盛茂港关圣帝君庙庆祝庙会，举行盛大的酬神活动。这是盛茂港关圣帝君庙扩建与重修后的第19周年。乙酉年九月初九(2005年10月11日)，盛茂港关圣帝君庙重建后，举行隆重的安神入座仪式，此后每年的九月初九重阳节都照例举行庆祝活动。远近的村民们都

偕老带幼赶来这里，一起参与庆祝这个一年一度的喜庆日子。当天傍晚，只见庙里坐在龙椅上像影视里的关羽扮相的孩童忙着做法事；神龛前挤满了祭拜的信众；庙前广场上也来了两条金龙和六头狮子，给孩子们带来了精彩的欢庆表演，只见他们都眉开眼笑，乐开了怀。晚上就更热闹了。台上的乐

声响起，台前广场上摆满的几十张大圆桌早已座无虚席，周围也挤满了人潮，估计有好几百号人。小地方一年一度的庆祝会，临近地方的人们都几近倾城而出，是毫不夸张的事。人们一边品尝着美味的东西，一边欣赏着台上歌星带来的精彩节目。活动期间，庙宇福利基金会辅导

主席符德有和庆祝筹委会主席麦花师都做了讲话，热烈欢迎大家的参与。当天晚上歌声嘹亮，锣鼓喧天。到了近午夜时分，烟花连连冲天，鞭炮声噼里啪啦响个不停，带来了更加热闹的局面气氛。据了解，明末清初时，海南岛琼海市中原镇的陈家传南来，落脚于民丹岛北部海边，他随身携带的一尊关圣帝君金身传至第三代时，献出并交给了当地华社，以至兴建了现今颇具规模庙宇。(巴淡纪力秋供稿)